

- * Puede que el contenido de este manual no se ajuste exactamente a su telefono en funcion del software que haya instalado o de su proveedor de servicios.
- * Según el país, el teléfono y los accesorios pueden ser diferentes de los que aparecen en las ilustraciones de este manual.

SAMSUNG ELECTRONICS



Resumen Declaración de Conformidad

SAMSUNG declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de Marzo de 1999, transpuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.

World Wide Web
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea
Code No.:GH68-07378A
Spanish. 07/2005. Rev 1.1

SAMSUNG

SGH-Z300

Manual del usuario





Precauciones de seguridad importantes



Lea estas instrucciones antes de utilizar el teléfono móvil. Su incumplimiento puede ser peligroso o ilegal.

Seguridad en la carretera en todo momento

No utilice el teléfono móvil mientras conduce; detenga primero el vehículo.

Desconecte el teléfono en las gasolineras

No utilice el teléfono en una gasolinera (estación de servicio) ni cerca de combustibles o productos químicos.

Desconecte el teléfono al viajar en avión

Los teléfonos móviles pueden provocar interferencias. Su uso en aviones no sólo es ilegal, sino también peligroso.

Desconecte el teléfono cuando esté cerca de cualquier equipo médico

Los hospitales o instalaciones de asistencia sanitaria podrían utilizar equipo sensible a la energía de RF externa. Cumpla cualquier normativa o regla en vigor.



Interferencias

Todos los teléfonos móviles pueden estar sometidos a interferencias que pueden afectar su funcionamiento.

Normativas especiales

Cumpla cualquier normativa especial que esté en vigor en cualquier área y desconecte siempre el teléfono cuando esté prohibido su uso o cuando pueda provocar interferencias o algún peligro.

Resistencia al agua

El teléfono no es resistente al agua. Procure mantenerlo seco.

Uso correcto

Utilícelo sólo en la posición normal (junto a la oreja). Evite el contacto innecesario con la antena cuando el teléfono esté conectado.

Llamada de emergencia

Teclee el número de emergencia correspondiente y pulse la tecla .

Mantenga el teléfono lejos de los niños

Mantenga el teléfono y todas sus piezas y accesorios lejos del alcance de los niños.

Accesorios y baterías

Utilice sólo los accesorios y las baterías aprobados por Samsung. El uso de accesorios no autorizados podría dañar el teléfono y ser peligroso.



- El teléfono puede explotar si se reemplaza la batería por una incorrecta.
- Deshágase de las baterías usadas según las instrucciones del fabricante.

Servicio cualificado

Sólo personal de mantenimiento cualificado puede reparar el teléfono.

Si desea más información acerca de la seguridad, consulte la sección "Información sobre salud y seguridad" en la página 87.

Acerca de este manual

Este Manual del usuario brinda información resumida acerca de cómo utilizar el teléfono. Para aprender rápidamente las propiedades básicas del teléfono, consulte "Cómo comenzar" y "Otras aplicaciones del teléfono".

En este manual, aparecen los siguientes iconos de instrucción:



Indica que es necesario prestar mucha atención a la información subsiguiente sobre seguridad o sobre las funciones del teléfono.



Indica que se puede obtener más información en la página indicada.



Indica que es necesario pulsar las teclas de desplazamiento para moverse hasta la opción especificada y, luego, seleccionarla.



Indica una tecla del teléfono. Por ejemplo: [OK].



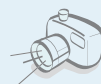
Indica una tecla cuya función aparece en la pantalla del teléfono. Por ejemplo: <Msj.>.



- **3G**

Su teléfono se puede utilizar en un entorno de 3G, lo que permite una mayor velocidad de transferencia de datos, reproducción de vídeos en directo y videoconferencia.

Funciones especiales del teléfono



- **Cámara y cámara de vídeo**

Use el módulo de la cámara del teléfono para tomar una foto o grabar un vídeo.



- **Reproductor multimedia**

Reproduzca archivos multimedia en su teléfono. Podrá disfrutar de música y vídeos de alta calidad.



- **Infrarrojos**

Envíe y reciba archivos multimedia y de datos de la Agenda telefónica y del Organizador mediante un puerto de infrarrojos.



- **Bluetooth**

Envíe fotos, imágenes, vídeos y otros datos personales, y conéctese a otros dispositivos mediante la tecnología inalámbrica y gratuita Bluetooth.



- **Explorador WAP**

Acceda a la WAP inalámbrica para obtener información actualizada y una gran variedad de contenidos multimedia.



- **Tarjeta**

Cree tarjetas con su número y su perfil y, cuando se presente ante otras personas, use esta cómoda tarjeta electrónica.



- **Personalice su teléfono con la identificación del llamante por fotos**

Sepa quién lo llama gracias a la foto que aparece en la pantalla.

- **Servicio de mensajes multimedia (MMS)**

Envíe mensajes MMS con una combinación de texto, imágenes y audio.

- **Correo electrónico**

Envíe correos electrónicos y adjunte imágenes, vídeos y audio.



- **Java**

Disfrute de los juegos basados en Java™ y descargue juegos nuevos.



- **Organizador**

Lleve un registro de sus tareas diarias, semanales y mensuales.



- **Grabador de voz**

Grabe notas o sonidos.

Contenido

Desembalaje 6

Asegúrese de tener todos los elementos

El teléfono 6

Teclados, funciones y ubicaciones

Cómo comenzar 7

Primeros pasos para usar el teléfono

Instalación y carga del teléfono	7
Encendido y apagado	8
Teclas y pantalla	9
Acceso a las funciones del menú	12
Personalización del teléfono	13
Cómo realizar o responder llamadas	14

Otras aplicaciones del teléfono 15

Comience con las funciones de cámara, reproductor multimedia, juegos, WAP y otras funciones especiales.

Uso de la cámara	15
Reproducción de archivos multimedia	16
Juegos	18
Navegación WAP	18
Uso de Agenda telefónica	19

Envío de mensajes	20
Visualización de mensajes	22
Uso de la tecnología inalámbrica Bluetooth	22

Introducción de texto 24

Modos ABC, T9, numérico y símbolo

Funciones de llamada 26

Opciones avanzadas de llamada

Funciones de menú 31

Lista de todas las funciones de menú

Resolución de problemas 85

Ayuda y necesidades personales

Información sobre salud y seguridad 87

Índice 93

Descripción general de las funciones del menú

Para acceder al modo de menús, pulse [OK] en el modo inactivo.

1 Reg. llam

▶ p. 31

- 1 Llamadas perdidas ▶ p. 31
- 2 Llamadas realizadas ▶ p. 32
- 3 Llamadas recibidas ▶ p. 32
- 4 Todas ▶ p. 32
- 5 Borrar todo ▶ p. 32
- 6 Llamadas de datos ▶ p. 32
- 7 Coste de llamadas* ▶ p. 32
- 8 Duración de llamadas ▶ p. 33

2 Contactos

▶ p. 33

- 1 Buscar contacto ▶ p. 33
- 2 Nuevo contacto ▶ p. 34
- 3 Grupos ▶ p. 35
- 4 Marcación rápida ▶ p. 36
- 5 Mi tarjeta de nombre ▶ p. 36
- 6 Copiar todo ▶ p. 37
- 7 Número propio ▶ p. 37
- 8 Número de servicio* ▶ p. 37
- 9 Configuración ▶ p. 37
- 0 Estado memoria ▶ p. 37

3 Aplicaciones

▶ p. 38

- 1 SAT* ▶ p. 38
- 2 Repr arch mult ▶ p. 38
- 3 Mem. de voz ▶ p. 40
- 4 Reloj mundial ▶ p. 41
- 5 Calculadora ▶ p. 42
- 6 Convertidor ▶ p. 42

4 Internet

▶ p. 43

- 1 Ir a pág ppal ▶ p. 43
- 2 Ir a URL ▶ p. 44
- 3 Favoritos ▶ p. 44
- 4 Historial ▶ p. 44
- 5 Configuración de navegador ▶ p. 45
- 6 Configuración de red ▶ p. 45

5 Mensajes

▶ p. 45

- 1 Crear mensajes ▶ p. 45
- 2 Bandeja de entrada ▶ p. 47
- 3 Borrador ▶ p. 50
- 4 Buzón salida ▶ p. 50
- 5 Enviados ▶ p. 50
- 6 Correo electrónico ▶ p. 51
- 7 Plantillas ▶ p. 52
- 8 Mensajes difusión ▶ p. 52
- 9 Borrar todo ▶ p. 53
- 0 Configuración ▶ p. 53
- * Estado memoria ▶ p. 57

6 Multimedia

▶ p. 57

- Imágenes ▶ p. 57
- Videos ▶ p. 59
- Música ▶ p. 61
- Sonidos ▶ p. 62
- Juegos y más ▶ p. 63
- Otros archivos ▶ p. 64
- Tarjeta de memoria** ▶ p. 64

7 Organizador

▶ p. 65

- 1 Alarma ▶ p. 65
- 2 Calendario ▶ p. 65
- 3 Vista semana ▶ p. 67
- 4 Actividades de hoy ▶ p. 68
- 5 Planificación ▶ p. 68
- 6 Aniversario ▶ p. 68
- 7 Tarea ▶ p. 68
- 8 Memoria ▶ p. 68
- 9 Eventos perdidos ▶ p. 68
- 0 Estado memoria ▶ p. 68

8 Cámara

▶ p. 69

9 Configuración

▶ p. 73

- 1 Perfiles ▶ p. 73
- 2 Hora y fecha ▶ p. 75
- 3 Teléfono ▶ p. 75
- 4 Pantalla ▶ p. 76
- 5 Llamadas ▶ p. 77
- 6 Conectividad ▶ p. 79
- 7 Aplicaciones ▶ p. 83
- 8 Seguridad ▶ p. 84
- 9 Estado memoria ▶ p. 85
- 0 Restablecer configuración ▶ p. 85

* Sólo se muestra si lo admite la tarjeta USIM/SIM.

** Sólo se muestra si se insertó una tarjeta de memoria en el teléfono.

Desembalaje

Asegúrese de tener todos los elementos



Teléfono



Cargador de viaje



Batería



Cable de datos para PC



CD para conexión a PC



Manual del usuario

Puede obtener diversos accesorios a través de su distribuidor local de Samsung.

- ☒ Los elementos suministrados con el teléfono y los accesorios del distribuidor de Samsung pueden variar en función del país o del proveedor de servicios.

El teléfono

Teclados, funciones y ubicaciones



Cómo comenzar

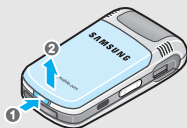
Primeros pasos para usar el teléfono

Información de la tarjeta USIM/SIM

Al suscribirse a una red móvil, recibe una tarjeta SIM (Módulo de identificación del abonado) que contiene toda la información de la suscripción, como el PIN y los servicios opcionales disponibles. Para los servicios de 3G, puede adquirir una tarjeta USIM (Módulo de identificación del abonado universal).

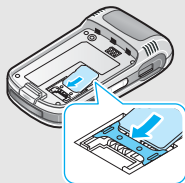
Instalación y carga del teléfono

1 Extraiga la batería.



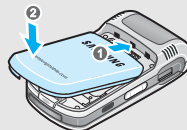
✓ Si el teléfono ya está encendido, primero apáguelo pulsando la tecla [⏻].

2 Inserte la tarjeta USIM/SIM.

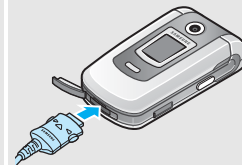


✓ Asegúrese de que los contactos de color dorado de la tarjeta estén orientados hacia el teléfono.

3 Instale la batería.



4 Conecte el cargador de viaje al teléfono.



5 Conecte el cargador a un tomacorriente de pared CA estándar.

El LED del cargador indica el estado del proceso de carga.

- Rojo: se está cargando la batería.
- Verde: la batería está completamente cargada.
- Naranja: la batería no está instalada de manera correcta o está funcionando a temperaturas demasiado altas o bajas.

6 Cuando el teléfono está completamente cargado (LED verde), desconecte el cargador del tomacorriente.

7 Quite el adaptador del teléfono.



Indicador de batería baja

Cuando la batería está baja:

- suena un tono de aviso;
- aparece el mensaje de batería baja en la pantalla; y
- parpadea el icono  de batería vacía.

Si el nivel de carga es demasiado bajo, el teléfono se apaga automáticamente. Deberá recargar la batería.

Encendido y apagado

Encendido

1. Abra el teléfono.
2. Mantenga pulsada la tecla [] para encenderlo.
3. Si es necesario, introduzca el PIN y pulse <Confir.>.

No encienda el teléfono cuando esté prohibido el uso de teléfonos móviles.

Apagado

1. Abra el teléfono.
2. Mantenga pulsada la tecla [].

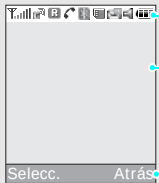
Teclas y pantalla

Teclas	Descripción
	Realizan la función indicada en la línea inferior de la pantalla.
	Abre el reproductor multimedia.
	En el modo inactivo, sirve para acceder directamente a las opciones del menú. ► p. 75 En el modo de menús, sirve para desplazarse por las opciones del menú.
	En el modo inactivo, sirve para acceder al modo de menús. En el modo de menús, sirve para elegir la opción resaltada del menú.
	Abre la ventana de cambio de aplicación para iniciar Llamadas , Mensajes e Internet sin salir de la aplicación actual.
	Sirve para realizar una videollamada.
	Sirve para realizar o responder una llamada. En el modo inactivo, recupera la última llamada realizada, perdida o recibida.

Teclas	Descripción
	Borra los caracteres de la pantalla o un elemento de la aplicación.
	Sirve para finalizar una llamada. Mantenga pulsada esta tecla para encender y apagar el teléfono. En el modo de menús, permite anular la entrada y volver al modo inactivo.
	Se usan para introducir números, letras y algunos caracteres especiales. En el modo inactivo, mantenga pulsada la tecla [1] para acceder al buzón de voz. Mantenga pulsada la tecla [0] para introducir un prefijo de llamada internacional.
	Se usan para introducir caracteres especiales. Mantenga pulsada la tecla [#] para activar y desactivar el perfil Silencio. Mantenga pulsada la tecla [*] para introducir una pausa entre los números.

Teclas	Descripción
 (a la izquierda)	Permite ajustar el volumen del teléfono. En el modo inactivo, permite ajustar el volumen del teclado. Con el teléfono cerrado, manténgala pulsada para activar la pantalla externa.
 (a la derecha)	Manténgala pulsada para encender la cámara. En el modo Cámara, cambia la lente de la cámara.

Pantalla

Diseño	La pantalla tiene tres áreas.
	Iconos muestra varios iconos. Texto y gráficos muestra mensajes, instrucciones y cualquier información que introduzca. Indicadores de teclas de función muestra las funciones actuales asignadas a las dos teclas de función.

Iconos	
	Intensidad de la señal recibida.
	Accediendo a los servicios en una red 2.5G. Durante la transferencia de datos, este icono está animado.
	Accediendo a los servicios en una red 3G. Durante la transferencia de datos, este icono está animado.
	Función de llamadas en itinerancia activada.
	Llamada de voz en curso.
	Usted se encuentra fuera de la zona de cobertura y no puede enviar ni recibir llamadas.
	Videollamada en curso.
	Usted se encuentra fuera de la zona de cobertura y no puede enviar ni recibir videollamadas.
	Función Bluetooth activada. Durante la transferencia de datos, este icono parpadea en rojo y azul. ► p. 79

Iconos

(continuación)



Conectado con un kit de auriculares y manos libres Bluetooth.



El puerto IrDA está activado. ► p. 81



Se insertó la tarjeta de memoria.



Conectado a una computadora mediante un puerto USB.



Navegando en Internet con una PC que usa el teléfono como módem.



Conectado a una página WAP segura.



Mensaje nuevo. Según el tipo de mensaje, pueden aparecer los siguientes iconos.

- : SMS
- : MMS o MMS con adjuntos
- : Correo electrónico
- : Buzón de voz
- : Alerta WAP
- : Mensaje de configuración

Iconos

(continuación)



Buzón entrada lleno. Según el tipo de mensaje, pueden aparecer los siguientes iconos.

- : SMS
- : MMS o MMS con adjuntos
- : Correo electrónico
- : Buzón de voz
- : Alerta WAP
- : Mensaje de configuración



Configuración del perfil
► p. 75

- : Normal
- : Cita
- : En el coche
- : Silencio
- : Exterior

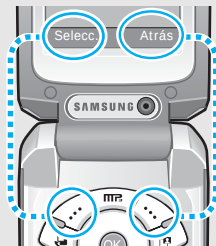


Nivel de carga de la batería

Acceso a las funciones del menú

Uso de las teclas de función

Las acciones que pueden realizar las teclas varían según la función que se esté usando. La línea inferior de la pantalla indica la función actual.



Pulse la tecla de función izquierda para confirmar la función que aparece en la pantalla o la opción resaltada.

Pulse la tecla de función derecha para subir un nivel.

- ✓ En cada menú principal, uno de los submenús más importantes está asignado a la tecla de función izquierda. De esta manera, usted puede acceder rápidamente a los menús más importantes.

Selección de una opción

1. Pulse la tecla de función izquierda adecuada u [OK] para acceder al modo de menús.
2. Pulse las teclas de desplazamiento para pasar a la opción anterior o siguiente.
3. Pulse <Selecc.>, <OK>, u [OK] para confirmar la función que se muestra en pantalla o la opción resaltada.
4. Para salir, elija uno de los siguientes métodos:
 - Pulse <Atrás> para subir un nivel.
 - Pulse [↻] para volver al modo inactivo.

Uso de accesos directos

Pulse la tecla numérica correspondiente a la opción deseada.

Personalización del teléfono

Idioma de la pantalla

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y elija **Configuración** → **Teléfono** → **Idioma** → **Texto de pantalla**.
2. Seleccione un idioma.
3. Pulse **<Guard.>**.

Melodía del tono de llamada

Puede cambiar el tono de llamada modificando las propiedades del perfil de sonido del teléfono.

Para modificar las propiedades del perfil:

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Configuración** → **Perfiles**.
2. Desplácese hasta el sonido que está usando.
3. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Editar**.
4. Seleccione **Tono de llamada voz** y elija el tono que desea para las llamadas de voz.
5. Pulse **<Selecc.>**.

6. Seleccione **Tono de llamada de videoconferencia** y elija el tono que desea para las videollamadas.
7. Pulse **<Selecc.>**.
8. Pulse **<Opcion.>** y seleccione la opción **Guardar**.

Para modificar el perfil del sonido:

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Configuración** → **Perfiles**.
2. Seleccione el perfil deseado.

Fondo para el modo inactivo

Puede elegir un fondo para la pantalla inactiva.

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Configuración** → **Pantalla** → **Fondo**.
2. Pulse **[Izquierda]** o **[Derecha]** para desplazarse hasta un buzón de imágenes.
3. Seleccione una imagen y pulse **<Definir>**.

Modo silencio

Puede activar el perfil Silencio rápidamente para evitar molestar a otras personas. Mantenga pulsada la tecla [#] en el modo inactivo.

Bloqueo del teléfono

Puede proteger el teléfono con una contraseña para evitar el uso sin autorización. Deberá introducir la contraseña al encender el teléfono.

1. En el modo inactivo, pulse [OK] y seleccione **Configuración** → **Seguridad** → **Cambiar contraseña tfno.**
2. Introduzca la contraseña predeterminada, **00000000**, y pulse <**Confir.**>.
3. Introduzca una nueva contraseña que tenga entre 4 y 8 dígitos y pulse <**Confir.**>.
4. Vuelva a introducir la nueva contraseña y pulse <**Confir.**>.

5. Seleccione **Bloqueo teléfono.**
6. Seleccione **Activar.**
7. Introduzca la contraseña y pulse <**Confir.**>.

Cómo realizar o responder llamadas

Realizar una llamada

Para realizar una llamada de voz:

1. Introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [↵].
3. Para finalizar la llamada, pulse [📞].

Para realizar una videollamada:

1. Introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [📞], y la otra persona aparecerá en la pantalla.

Responder a una llamada

1. Cuando el teléfono suena, pulse [↶].
2. En el caso de una videollamada, pulse <Mostrar> para que la otra persona pueda verlo.
3. Para finalizar la llamada, pulse [⏏].

Ajustar el volumen durante una llamada

Pulse [▲/▼].

Otras aplicaciones del teléfono

Comience con las funciones de cámara, reproductor multimedia, juegos, WAP y otras funciones especiales.

Uso de la cámara

Tomar fotos

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada la tecla [📷] para encender la cámara.
2. Pulse [📷] para cambiar entre las lentes interior y exterior.
3. Enfoque el objetivo y ajuste la imagen.
4. Pulse [OK] para tomar la foto. La foto se guarda automáticamente.
5. Pulse [OK] para tomar otra foto.

Ver una foto

1. En el modo inactivo, pulse [OK] y seleccione **Multimedia** → **Imágenes**.
2. Seleccione la foto que desea ver.

Grabar un vídeo

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada la tecla [📷] para encender la cámara.
2. Pulse [1] para pasar al modo de grabación.
3. Pulse [📷] para cambiar entre las lentes interior y exterior.
4. Pulse [OK] para comenzar la grabación.
5. Pulse [OK] para finalizar la grabación. El vídeo se guarda automáticamente.
6. Pulse [OK] para grabar otro vídeo.

Reproducir un vídeo

1. En el modo inactivo, pulse [OK] y seleccione **Multimedia** → **Vídeos**.
2. Seleccione el vídeo que desea ver.

Reproducción de archivos multimedia

Copiar archivos multimedia al teléfono

Emplee estos métodos:

- Descargue los archivos de la WAP inalámbrica ► p. 43
- Descargue los archivos de una computadora que cuente con Samsung PC Studio ► Manual del usuario de Samsung PC Studio
- Copie los archivos a una tarjeta de memoria e inserte la tarjeta en el teléfono.
- Reciba los archivos mediante IrDA o Bluetooth ► p. 81, p. 79

Crear una lista de reproducción

1. En el modo inactivo, pulse [MP3].
2. Pulse <Opcion.> y seleccione **Abrir lista de reprod.**
3. Pulse <Opcion.> y seleccione **Añadir** → **Carpeta** o **Archivos**.
4. Pulse [OK] para elegir los archivos que desea o desplácese hasta la carpeta deseada.
5. Pulse <Añadir> o <Selecc.>.
6. Pulse [OK] para comenzar a reproducir los archivos.

Reproducir archivos multimedia

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse [OK].
2. Pulse [OK] para comenzar la reproducción.
3. Durante la reproducción, use las siguientes teclas:
 - **OK**: hace una pausa o reanuda la reproducción.
 - Arriba: abre la lista de reproducción.
 - Izquierda: reproduce el archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
 - Derecha: Pasa al archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.
 - ▲/▼: ajusta el volumen.
 - Abajo: detiene la reproducción.

Juegos

Seleccionar un juego

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Multimedia** → **Juegos y más** → elija el juego que desee.
2. Para iniciar el juego, pulse cualquier tecla, excepto **[⏏]**.

Powerinlinex

1. Pulse **PLAY**.
2. Elija un personaje.
3. Pulse **<OK>** para comenzar el juego.
4. Pulse **[Arriba]** para que el personaje avance.
5. Utilice las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

TheLastAge

1. Seleccione **START GAME**.
2. Seleccione **New Game**.
3. Pulse **<SKIP>**, luego **<OK>**.

4. Pulse **[Arriba]** para que la máquina avance.
5. Utilice las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

Navegación WAP

Con un explorador WAP (Protocolo de aplicaciones inalámbricas) incorporado, puede acceder fácilmente a la WAP inalámbrica para recibir una variedad de servicios e información actualizados y descargar contenidos de la WAP.

Iniciar el explorador

En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Internet** → **Ir a página principal**.

Navegar en WAP

- Para desplazarse por los elementos del explorador, pulse **[Arriba]** o **[Abajo]**.
- Para seleccionar un elemento, pulse **[OK]**.
- Para volver a la página anterior, pulse **<Atrás>**.
- Para acceder a las opciones del explorador, pulse **<Opciones>**.

Uso de Agenda telefónica

Agregar una entrada

A la memoria del teléfono:

1. En el modo inactivo, escriba el número de teléfono.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar en Contactos** → **Teléfono** → **Nuevo** → elija el tipo de número.
3. Especifique la información de contacto: Nombre, Apellidos, Correo electrónico del trabajo, Correo electrónico del hogar, Grupo, Página de inicio, Cumpleaños y Más información (Cargo, Departamento, Empresa, Alias y Notas).
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar la entrada.

A la tarjeta USIM/SIM:

1. En el modo inactivo, escriba el número de teléfono.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar en Contactos** → **SIM** → **Nuevo**.
3. Especifique la información de contacto de acuerdo con el tipo de tarjeta: Nombre, Correo electrónico, Grupo y Número de ubicación.
4. Pulse <**Guard.**> para guardar la entrada.

Buscar una entrada

1. En el modo inactivo, pulse [**OK**] y seleccione **Contactos** → **Buscar contacto**.
2. Seleccione una entrada.
3. Seleccione un número y pulse [****] para marcar u [**OK**] para editar la información de contacto.

Crear y enviar una tarjeta

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Contactos** → **Mi tarjeta de nombre**.
2. Especifique su información de contacto.
3. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Guardar** para guardar la tarjeta.
4. Para enviar la tarjeta a otras personas, vuelva a acceder al menú **Mi tarjeta de nombre**.
5. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Enviar tarjeta de nombre** → elija el método de envío que desea.

Envío de mensajes

Enviar un mensaje de texto (SMS)

1. En el modo inactivo, pulse **<Msj.>** y seleccione **Crear mensajes** → **Mensaje corto**.
2. Escriba el texto del mensaje.
3. Pulse **[OK]**.
4. Introduzca los números de teléfono de destino.
5. Pulse **[OK]** para enviar el mensaje.

Enviar un mensaje multimedia (MMS)

1. En el modo inactivo, pulse **<Msj.>** y seleccione **Crear mensajes** → **Mensaje multimedia**.
2. Escriba el tema del mensaje.
3. Seleccione **Texto**.
4. Escriba el texto del mensaje y pulse **[OK]**.
5. Seleccione **Imagen o vídeo** o **Sonidos**.
6. Añada un archivo multimedia.
7. Pulse **[OK]**.
8. Introduzca los números de teléfono o las direcciones de correo electrónico de destino.
9. Pulse **[OK]** para enviar el mensaje.

Enviar archivos mediante MMS

1. En el modo inactivo, pulse **<Msj.>** y seleccione **Crear mensajes** → **Msj. con archivos**.
2. Escriba el tema del mensaje.
3. Desplácese hasta el campo **Mensaje**.
4. Escriba el texto del mensaje.
5. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos**.
6. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta**, o **Añadir v-calendar**.
7. Seleccione imágenes, vídeos, sonidos, tarjetas, elementos de planificación o tareas.
8. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Adjuntar**.
9. Pulse **[OK]**.
10. Introduzca los números de teléfono o las direcciones de correo electrónico de destino.
11. Pulse **[OK]** para enviar el mensaje.

Enviar un correo electrónico

1. En el modo inactivo, pulse **<Msj.>** y seleccione **Crear mensajes** → **Email**.
2. Escriba el tema del correo electrónico.
3. Desplácese hasta el campo **Mensaje**.
4. Escriba el texto del correo electrónico.
5. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos**.
6. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta**, o **Añadir v-calendar**.
7. Seleccione imágenes, vídeos, sonidos, tarjetas, elementos de planificación o tareas.
8. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Adjuntar**.
9. Pulse **[OK]**.
10. Escriba las direcciones de correo electrónico.
11. Pulse **[OK]** para enviar el correo electrónico.

Visualización de mensajes

Ver un mensaje de texto

Cuando aparezca un aviso:

1. Pulse <Ver>.
2. Seleccione el mensaje del buzón de entrada.

Desde el buzón de entrada:

1. En el modo inactivo, pulse <Msj.> y seleccione **Bandeja de entrada**.
2. Seleccione un mensaje SMS (✉).

Ver un mensaje multimedia

Cuando aparezca un aviso:

1. Pulse <Ver>.
2. Pulse <Opcion.> y seleccione **Recuperar**.
3. Seleccione el mensaje del buzón de entrada.

Desde el buzón de entrada:

1. En el modo inactivo, pulse <Msj.> y seleccione **Bandeja de entrada**.
2. Seleccione un mensaje MMS (📎).

Ver un correo electrónico

1. En el modo inactivo, pulse <Msj.> y seleccione **Correo electrónico**.
2. Pulse <Opcion.> y seleccione **Descargar**.
3. Seleccione un correo electrónico o encabezado.
4. Si seleccionó un encabezado, pulse <Opcion.> y seleccione **Recuperar**.

Uso de la tecnología inalámbrica Bluetooth

El teléfono está equipado con la tecnología Bluetooth, que permite conectar el teléfono de forma inalámbrica a otros dispositivos Bluetooth e intercambiar datos con ellos, hablar con las manos libres o controlar el teléfono de manera remota.

Encender Bluetooth

En el modo inactivo, pulse [OK] y seleccione **Configuración** → **Conectividad** → **Bluetooth** → **Activación** → **Sí**.

Buscar y conectar un dispositivo Bluetooth

1. En el modo inactivo, pulse **[OK]** y seleccione **Configuración** → **Conectividad** → **Bluetooth** → **Mis dispositivos** → **Buscar nuevo dispositivo**.
2. Seleccione un dispositivo.
3. Introduzca un PIN de Bluetooth o el PIN de Bluetooth del otro dispositivo (si tiene) y pulse **<OK>**.
Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo código, se completará la conexión.

Enviar datos

1. Acceda a una aplicación, **Contactos**, **Multimedia** u **Organizador**.
2. Seleccione el elemento que desea enviar.
3. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Enviar (tarjeta de nombre/planificación/tarea)** → **Por bluetooth**.
4. Seleccione un dispositivo.
5. Si es necesario, introduzca el PIN de Bluetooth y pulse **<OK>**.

Recibir datos

Para poder recibir datos por Bluetooth, debe estar activada la función Bluetooth del teléfono.

Si es necesario, pulse **<Sí>** para confirmar la recepción.

Introducción de texto

Modos ABC, T9, numérico y símbolo

Puede introducir texto para algunas funciones, tales como Mensajes, Agenda telefónica u Organizador usando el modo ABC, el modo T9, el modo numérico y el modo símbolo.

Cambiar el modo de introducción de texto

El indicador del modo de introducción de texto aparece cuando el cursor está en un campo de introducción de texto.

- Mantenga pulsada la tecla [*****] para cambiar entre el modo T9 (**T9SAB**) y el modo ABC (**Abc**).
- Pulse [*****] para cambiar mayúsculas o minúsculas (**T9SAb** / **T9SAB** / **T9SAb**) o para cambiar a modo numérico (**123**).
- Mantenga pulsada la tecla [**#**] para cambiar a modo símbolo (**SYM**).

Uso del modo T9

T9 es un modo de introducción de texto predictivo que permite introducir cualquier carácter mediante una única pulsación de las teclas.

Introducción de una palabra en el modo T9

1. Pulse [**2**] a [**9**] para comenzar a introducir una palabra. Pulse cada tecla una vez para introducir cada letra.

Por ejemplo, pulse [**4**], [**6**], [**5**] y [**2**] para escribir *Hola* en el modo T9.

El modo T9 predice la palabra que está escribiendo y puede cambiar con cada tecla que pulse.

2. Escriba toda la palabra antes de modificar o eliminar caracteres.
3. Si la palabra aparece correctamente, avance al paso 4. De lo contrario, pulse [**0**] para ver las palabras alternativas de las teclas pulsadas. Por ejemplo, *Te* y *Ve* usan [**8**] y [**3**].
4. Pulse [**#**] para introducir un espacio y la próxima palabra.

Consejos para usar el modo T9

- Pulse [**1**] para introducir puntos o apóstrofes automáticamente.
- Pulse las teclas de desplazamiento para mover el cursor.
- Pulse [**C**] para eliminar los caracteres de a uno. Mantenga pulsada la tecla [**C**] para borrar toda la pantalla.

Añadir una nueva palabra al diccionario T9

Es posible que esta función no esté disponible en algunos idiomas.

1. Introduzca la palabra que desea agregar.
2. Pulse **[0]** para ver palabras alternativas para las teclas pulsadas. Cuando no hay más palabras alternativas, aparece **Ortog.** en la línea inferior de la pantalla.
3. Pulse **<Ortog.>**.
4. Introduzca la palabra que desea añadir mediante el modo ABC y pulse **<Añadir>**.

Uso del modo ABC

Pulse la tecla adecuada hasta que el carácter que desea aparezca en la pantalla.

Tecla	Caracteres en el orden mostrado	
	Mayúsculas	Minúsculas
1	. , ? / ! ' @ _ - : 1	
2	A B C Á Ä Å Æ Γ Ç 2	a b c ä å æ Γ ç 2
3	D E F É Δ Φ 3	d e f é é Φ 3
4	G H I Θ Ψ 4	g h i i i Θ Ψ 4
5	J K L Λ 5	j k l Λ 5
6	M N O Õ Ñ Ø Ò 6	m n o õ ñ ø ò 6
7	P Q R S Π Σ Ξ 7	p q r s β Σ Ξ 7
8	T U V Ù Ü 8	t u v ù ü μ 8
9	W X Y Z Ω 9	w x y z Ω 9
0	+ = < > € £ \$ % & ¥ ¤ 0	

Consejos para usar el modo ABC

- Para introducir la misma letra dos veces o una letra diferente de la misma tecla, espere a que el cursor se mueva automáticamente a la derecha o pulse [Derecha]. Luego, introduzca la letra siguiente.
- Pulse **[#]** para introducir un espacio.
- Pulse las teclas de desplazamiento para mover el cursor.
- Pulse **[C]** para eliminar los caracteres de a uno. Mantenga pulsada la tecla **[C]** para borrar toda la pantalla.

Uso del modo numérico

El modo numérico permite introducir números. Pulse las teclas correspondientes a los dígitos deseados.

Uso del modo símbolo

El modo símbolo permite introducir símbolos.

Para	Pulse
ver más símbolos	[Arriba] o [Abajo].
seleccionar un símbolo	la tecla numérica correspondiente.
borrar los símbolos	[C].
introducir símbolos	<OK> .

Funciones de llamada

Opciones avanzadas de llamada

Realizar una llamada

1. En el modo inactivo, introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [↵].

- ☒ • Pulse [C] para borrar el último dígito o mantenga pulsada la tecla [C] para borrar toda la pantalla. Puede mover el cursor para modificar un dígito incorrecto.
- Mantenga pulsada la tecla [*] para introducir una pausa entre los números.

Realizar una llamada internacional

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada la tecla [0]. Aparecerá el carácter +.
2. Introduzca el código del país, el código de área y el número de teléfono, y luego pulse [↵].

Rellamar a números recientes

1. En el modo inactivo, pulse [↵] para ver la lista de números recientes.
2. Desplácese hasta el número que desee y pulse [↵].

Realizar una llamada desde Contactos

Después de guardar un número en Agenda telefónica, puede marcarlo si lo selecciona desde Agenda telefónica. ► p. 33

Puede usar también la función de marcación rápida para asignar teclas numéricas específicas a los números más usados. ► p. 36

Marcar un número desde la tarjeta USIM / SIM

1. En el modo inactivo, introduzca el número de ubicación del número que desea marcar y pulse [#].
2. Busque el número deseado.
3. Pulse <Llamadas> o [↵] para realizar una llamada de voz, o <Videollam.> para realizar una videollamada a ese número.

Finalizar una llamada

Cierre el teléfono o pulse [⏏].

Responder a una llamada

Cuando recibe una llamada, el teléfono suena y aparece la imagen de la llamada entrante.

Pulse [↵] o <Aceptar> para responder a la llamada.

Consejos útiles para responder llamadas

- Si está activada la opción **Contesta cualquiera**, puede pulsar cualquier tecla para responder a una llamada, excepto la tecla [ⓞ] y <Rechaz.>. ► p. 76
- Cuando la función **Responder al abrir tapa** está activada, basta con abrir el teléfono para responder a una llamada. ► p. 75
- Pulse <Rechaz.> o [ⓞ] para rechazar una llamada.
- Mantenga pulsada la tecla [▲/▼] para rechazar una llamada o para silenciar el timbre de acuerdo con la configuración de la **Tecla de volumen**.
► p. 76

Ver las llamadas perdidas

Si ha perdido llamadas, la cantidad de llamadas perdidas aparece en la pantalla.

1. Pulse <Ver>.
2. Si es necesario, desplácese por las llamadas perdidas.
3. Pulse [↵] para marcar el número que desea.

Uso de los auriculares

Utilice los auriculares para realizar llamadas o responderlas sin necesidad de sostener el teléfono.

Conecte los auriculares al conector situado en el lateral izquierdo del teléfono.

Las teclas de los auriculares funciona como se menciona a continuación:

Para	Pulse
volver a marcar el último número	el botón dos veces.
responder a una llamada	el botón.
finalizar una llamada	mantenga pulsado el botón.

Opciones disponibles durante una llamada

Puede acceder a varias funciones durante una llamada.

Ajustar el volumen durante una llamada

Utilice [▲/▼] para ajustar el volumen del auricular durante una llamada.

Pulse [▲] para aumentar el volumen y [▼] para disminuirlo.

Poner una llamada en espera o recuperarla

Pulse <Espera> o <React.> para poner la llamada en espera o recuperarla.

Realizar una segunda llamada

Si su red lo permite, puede hacer otra llamada.

1. Pulse **<Espera>** para poner la llamada en espera.
2. Realice la segunda llamada de la manera habitual.
3. Pulse **<Cambiar>** para pasar de una llamada a la otra.
4. Si quiere finalizar la llamada que está en espera, pulse **<Opcion.>** y seleccione **Eliminar** → **Colgar una llamada en espera**.
5. Para finalizar la llamada actual, pulse [].

Responder a una segunda llamada

Puede responder a una llamada entrante mientras habla por teléfono con otra persona si su red lo permite y si está activada la función de llamada en espera. ► p. 78

1. Pulse [] para responder a la llamada. La primera llamada se pone automáticamente en espera.
2. Pulse **<Cambiar>** para pasar de una llamada a la otra.
3. Si quiere finalizar una llamada en espera, pulse **<Opcion.>** y seleccione **Eliminar** → **Colgar una llamada en espera**.
4. Para finalizar la llamada actual, pulse [].

Transferir una llamada

Puede transferir la llamada activa actual a una llamada en espera, si la red lo admite. Esta opción permite que las dos personas que llaman puedan hablar entre sí, pero usted queda desconectado de la llamada.

Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Transferir**.

Uso de la función altavoz

Utilice el altavoz para hablar y escuchar por teléfono a una distancia corta. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Altavoz**, o pulse [].

Uso de los auriculares Bluetooth

Utilice los auriculares opcionales Bluetooth para hablar por teléfono sin necesidad de acercar el teléfono a la oreja. Para utilizar esta función, primero debe registrar los auriculares y conectarlos al teléfono. ► p. 79

Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Cambiar a auriculares**. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Cambiar a teléfono** para cambiar la llamada de vuelta al teléfono.

Desconectar el micrófono (modo Silencio)

Puede desconectar temporalmente el micrófono del teléfono para que el interlocutor no pueda escuchar lo que usted dice.

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Silencio**. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **No silenciado** para volver a activar el micrófono.

Silenciar o enviar tonos del teclado

Puede activar o desactivar los tonos del teclado.

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Sil.tono tecla** o **Can.sil. tono tecla**.

- ☒ Para comunicarse con contestadores automáticos o sistemas de telefonía informatizados, debe tener seleccionada la función **Can.sil. tono tecla**.

Uso de la Agenda telefónica

Puede acceder al menú **Contactos** para buscar o guardar contactos en la Agenda telefónica. ► p. 33

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Contactos**.

Enviar un mensaje SMS

Puede crear y enviar un mensaje SMS tanto a otras personas como a los participantes de la llamada actual.

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Enviar mensaje de texto**. ► p. 45

Enviar una secuencia de tonos DTMF

Los tonos de multifrecuencia por tonos duales (DTMF, dual tone multi-frequency) son los tonos usados en telefonía para la marcación por tonos.

Puede enviar los tonos DTMF después de introducir todo el número que necesita enviar o después de recuperar un número de Agenda telefónica. Esta función es muy útil para introducir una contraseña o un número de cuenta cuando se llama a un sistema automatizado, por ejemplo, un servicio bancario.

1. Cuando ya esté conectado al sistema de servicio telefónico, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Enviar DTMF**.
2. Introduzca el número que desea enviar y pulse <**Enviar**>.

Añadir una nota

Puede añadir una nota durante una llamada.

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nota**. ► p. 67

Realizar una llamada con múltiples participantes

Utilice esta función para permitir que hasta seis personas se unan a una llamada con múltiples participantes o en conferencia.

Su proveedor de servicios debe admitir llamadas con múltiples participantes para poder usar esta función.

Iniciar una llamada con múltiples participantes

1. Llame al primer participante.
2. Llame al segundo participante. La primera llamada se pone automáticamente en espera.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Conectarse**. El primer participante se agrega a la llamada en conferencia.
4. Si lo desea, puede llamar a otra persona o responder a una llamada entrante.
5. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Conectarse**.
6. Repita los pasos 4 y 5 las veces que lo desee.

Mantener una conversación privada con un participante

1. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Separar**.
2. Seleccione un nombre o un número de la lista de participantes.
Puede conversar en privado con esa persona, mientras los otros participantes conversan entre sí.
3. Para volver a la llamada con múltiples participantes, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Conectarse**.

Desconectar a un participante

1. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Colgar llamada**.
2. Seleccione un nombre o un número de la lista de participantes.
El participante se desconecta, pero la llamada continúa con los demás participantes.
3. Pulse [>] para finalizar la llamada con múltiples participantes.

Uso de la función videollamada

En un área de servicio 3G (UMTS), su teléfono puede realizar o recibir videollamadas que le permiten ver a la otra persona en la pantalla durante una conversación. El teléfono de la otra persona debe tener también la función de videollamada.

Realizar una videollamada

1. En el modo inactivo, introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [].

Responder a una videollamada

Cuando reciba una videollamada, responda como si recibiera una llamada de voz. Pulse <**Mostrar**> para permitir que la persona que llama lo vea.

Uso de las opciones de videollamada

Durante una videollamada, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Altavoz/Altavoz desactivado:** enciende o apaga el altavoz.
- **Cambiar a auriculares/Cambiar a teléfono:** cambia la llamada a los auriculares Bluetooth o de vuelta al teléfono.
- **Desactivar cámara:** desactiva la cámara.
- **Silenciar vol.:** desactiva el micrófono.
- **Desactivar cámara y voz:** desactiva la cámara y el micrófono.
- **Sil. sonor.tecla:** desactiva los tonos del teclado.
- **Zoom:** muestra la barra de control del zoom.
- **Brillo:** muestra la barra de control del brillo.
- **Efectos:** cambia el tono del color de la imagen.
- **Ocultar inform./Mostrar info:** oculta o muestra la información acerca de la videollamada.
- **Enviar DTMF:** envía tonos DTMF (multifrecuencia de tonos duales) después de introducir todo el número que necesita enviar o después de recuperar un número de Agenda telefónica.
- **Calidad de vídeo:** cambia la calidad de imagen de la cámara.
- **Fin llamada:** finaliza la videollamada.

Funciones de menú

Lista de todas las funciones de menú

Reg.llam (OK 1)

El menú **Reg.llam** le permite ver las llamadas que realizó, recibió o perdió, su duración y su coste.

Para acceder a este menú, pulse [**OK**] en el modo inactivo y seleccione **Reg.llam**.

Llamadas perdidas (OK 1.1)

Este menú muestra las últimas llamadas recibidas que no respondió.

Acceder a un registro de llamada

1. Desplácese hasta el nombre o número deseado. La lista de llamadas también muestra la cantidad de repeticiones de llamada.
2. Pulse [**↵**] para marcar el número, o [**OK**] para ver los detalles de una llamada.

Uso de las opciones de registro de llamada

Desde la lista de llamadas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Detalles:** permite acceder a información acerca del registro de llamada seleccionado.
- **Llamada de voz:** permite realizar una llamada de voz.

- **Videollamada:** permite realizar una videollamada.
- **Usar número:** pega el número seleccionado en la pantalla de marcación normal.
- **Guardar en Contactos:** guarda el número seleccionado en Agenda telefónica.
- **Enviar mensaje:** envía un mensaje al número seleccionado mediante SMS, MMS o mensaje con archivos.
- **Borrar:** borra el registro de llamada.
- **Borrar todo:** borra todos los registros.

Llamadas realizadas (OK 1.2)

Este menú muestra las últimas llamadas realizadas.

Llamadas recibidas (OK 1.3)

Este menú muestra las últimas llamadas recibidas.

Todas (OK 1.4)

Este menú muestra todas las llamadas marcadas, recibidas o perdidas.

Borrar todo (OK 1.5)

Utilice este menú para borrar todos los registros de cada tipo de llamada.

1. Pulse [**OK**] para verificar los tipos de llamadas que desea borrar.

2. Pulse <**Borrar**>.
3. Pulse <**Sí**> para confirmar la eliminación.

Llamadas de datos (OK 1.6)

Utilice este menú para ver la cantidad total de datos enviados o recibidos.

Para reiniciar un contador o todos los contadores, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Reiniciar** o **Restabl. todos**.

Coste de llamadas (OK 1.7)

Esta función de red muestra el coste de las llamadas. Este menú sólo está disponible si la tarjeta USIM/SIM lo admite. Tenga en cuenta que esta función no tiene como fin recabar datos para la facturación.

- **Costes totales:** controla el coste total de todas las llamadas. Si el coste total excede el coste máximo establecido en **Edit. lím.coste**, deberá restablecer el contador antes de realizar otra llamada.
- **Coste últ. llamada:** permite verificar el coste de la última llamada.
- **Coste máximo:** permite controlar el coste máximo establecido.

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Rest.coste llam:** restablece los contadores de coste.
- **Edit. lím.coste:** permite establecer el coste máximo autorizado para las llamadas.
- **Config. moneda:** permite establecer el precio por unidad que se aplica cuando se calcula el coste de la llamada.

Duración de llamadas (OK 1.8)

Este menú muestra el registro de hora de las llamadas de voz y videollamadas realizadas y recibidas. El tiempo real facturado por el proveedor de servicios puede variar.

-  **Total llamadas realizadas:** permite verificar la duración total de las llamadas de voz realizadas.
-  **Total llamadas recibidas:** permite verificar la duración total de las llamadas de voz recibidas.
-  **Total llamadas realizadas:** permite verificar la duración total de las videollamadas realizadas.
-  **Total llamadas recibidas:** permite verificar la duración total de las videollamadas recibidas.

Para reiniciar un contador o todos los contadores, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Reiniciar** o **Restabl. todos**.

Contactos (OK 2)

Puede guardar números de teléfono en la tarjeta USIM/SIM y en la memoria del teléfono. Las memorias de la tarjeta USIM/SIM y del teléfono están separadas físicamente, pero se usan como si fueran una unidad denominada Agenda telefónica. En el menú **Contactos**, puede administrar las entradas en la Agenda telefónica.

Para acceder a este menú, pulse [**OK**] en el modo inactivo y seleccione **Contactos**.

Buscar contacto (OK 2.1)

Utilice este menú para buscar números en Agenda telefónica.

Buscar una entrada

1. Escriba las primeras letras del nombre que desea encontrar.
2. Seleccione el nombre deseado de la lista.
3. Pulse [****] para marcar el número, o [**OK**] para modificar la información del contacto.

Uso de las opciones de contactos

En la lista de contactos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Detalles:** permite acceder a información detallada acerca del contacto seleccionado actualmente.
- **Editar:** permite editar la información del contacto.

- **Videollamada:** permite realizar una videollamada.
- **Añadir nuevo contacto:** añade un nuevo contacto.
- **Borrar:** borra el contacto seleccionado.
- **Buscar grupos:** permite acceder a la lista de grupos de llamada.
- **Número de servicio:** accede a los números de servicio predeterminados por el proveedor del servicio.
- **Borrar todo:** permite borrar todos los contactos.

Mientras lee los detalles de un contacto, pulse <**Opción.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar:** permite editar la información del contacto.
- **Enviar mensaje:** permite enviar un mensaje al número seleccionado mediante SMS, MMS o mensaje con archivos.
- **Opciones especiales:** permite definir las siguientes opciones:

Imagen: asigna una imagen de ID llamante para que aparezca cuando reciba una llamada de esa persona.

Tono de llamada: asigna una melodía que permite reconocer las llamadas de esa persona.

Tono msj. alerta: permite seleccionar un tono para reconocer los mensajes de esa persona.

- **Agregar a marcación rápida:** configura el número seleccionado como número de marcación rápida.
- **Videollamada:** permite realizar una videollamada.
- **Copiar en SIM/Copiar en teléfono:** copia el contacto seleccionado a la memoria del teléfono o a la tarjeta USIM/SIM, o viceversa.
- **Enviar tarjeta de nombre:** envía el contacto mediante SMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Usar número:** pega el número en la pantalla de marcación normal.
- **Borrar:** borra el contacto.

Nuevo contacto (OK 2.2)

Utilice este menú para añadir un nuevo contacto a Agenda telefónica.

Guardar un número en la memoria del teléfono

1. Seleccione **Teléfono**.
2. Cambie la configuración o introduzca la información del contacto.
 - **Nombre/Apellidos:** asigna un nombre.
 - **Número de teléfono:** añade un teléfono móvil.
 - **Correo electrónico del trabajo:** asigna una dirección de correo comercial.

- **Correo electrónico del hogar:** asigna una dirección de correo personal.
 - **Grupo:** asigna un grupo de llamada.
 - **Página de inicio:** introduce una dirección de página de inicio.
 - **Cumpleaños:** introduce el cumpleaños de la persona.
 - **Más información:** introduce el cargo, el departamento, la empresa, el alias y una nota adicional acerca de la persona.
3. Pulse <**Opcion.**> y acceda a las siguientes opciones para añadir información adicional:
 - **Opciones especiales:** asigna una imagen de ID llamante, un tono de llamada o un tono de mensaje para el contacto.
 - **Añadir número de teléfono:** añade una categoría numérica para el contacto.
 - **Borrar número de teléfono:** elimina la categoría numérica seleccionada de la entrada del contacto.
 - **Cambiar tipo:** cambia el tipo del número seleccionado.
 - **Marcar llamada video/Desmarcar llamada video:** configura el número seleccionado como número de videollamada.
 4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Guardar un número en la tarjeta USIM/SIM

1. Seleccione **SIM**.
2. Cambie la configuración o introduzca la información del contacto.
 - **Nombre:** asigna un nombre.
 - **Número de teléfono:** añade un teléfono móvil.
 - **Correo electrónico:** (para USIM) asigna una dirección de correo electrónico.
 - **Grupo:** (para USIM) asigna un grupo de llamada.
 - **Número de ubicación:** introduce un número de ubicación.



Quando utilice una tarjeta USIM, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir elemento** para introducir números adicionales.

3. Pulse <**Guard.**>.

Grupos (OK 2.3)

Utilice este menú para organizar sus contactos en grupos de llamada.

Añadir miembros a un grupo de llamada

1. Seleccione un grupo.
2. Pulse [**OK**] para marcar los contactos que desea.
3. Pulse <**Guard.**>.

Administrar los grupos de llamada

En la lista de grupos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver miembros:** muestra los miembros del grupo seleccionado.
- **Añadir miembro:** añade contactos al grupo seleccionado.
- **Añadir grupo:** añade un nuevo grupo.
- **Renombrar grupo:** cambia el nombre del grupo.
- **Borrar grupo:** borra el grupo seleccionado.
- **Borrar todos los grupos:** borra todos los grupos, incluidos los grupos predeterminados.

Marcación rápida (OK 2.4)

Utilice este menú para asignar números de marcación rápida (2 a 9) a ocho de los números que llama con más frecuencia.

Asignar entradas de marcación rápida

1. Seleccione una ubicación en las teclas de **2** a **9**. La tecla **1** está reservada para el servidor de buzón de voz.
2. Seleccione el contacto que desea de la lista de contactos.
3. Desplácese hasta el número deseado si el contacto tiene más de un número.
4. Pulse <**Selecc.**>.

Administrar entradas de marcación rápida

Mientras se muestra la pantalla de marcación rápida, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Añadir:** asigna un número a una tecla libre.
- **Detalles:** muestra detalles acerca de la entrada de marcación rápida.
- **Videollamada:** permite realizar una videollamada.
- **Cambiar:** asigna un número diferente a una tecla asignada.
- **Eliminar:** borra la configuración de marcación rápida de la tecla seleccionada.

Marcar entradas de marcación rápida

Mantenga pulsada la tecla apropiada en el modo inactivo.

Mi tarjeta de nombre (OK 2.5)

Utilice este menú para crear una tarjeta y enviársela a otras personas.

Guardar la tarjeta

El procedimiento para crear la tarjeta es el mismo que se usa para guardar un número en la memoria del teléfono. ► p. 34

Uso de las opciones de la tarjeta

Después de guardar la tarjeta, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar:** edita la tarjeta.
- **Enviar tarjeta de nombre:** envía la tarjeta mediante SMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Borrar:** borra la tarjeta.

Copiar todo (OK 2.6)

Utilice este menú para copiar todos los contactos almacenados en la tarjeta USIM/SIM a la memoria del teléfono, o viceversa.

Número propio (OK 2.7)

Utilice esta función para consultar los números de teléfono o para asignar un nombre a cada número. Los cambios realizados aquí no afectan de ningún modo los números de abonados reales de la tarjeta USIM/SIM.

Número de servicio (OK 2.8)

Este menú se encuentra disponible si la tarjeta USIM/SIM admite números de marcación de servicios (SDN). Utilice este menú para ver la lista de SDN asignados por el proveedor del servicio, que incluyen números de emergencia, de consultas de directorios y del buzón de voz.

1. Desplácese hasta el número deseado.
2. Pulse <**Marcar**> o [**↵**].

Configuración (OK 2.9)

Utilice este menú para cambiar la configuración predeterminada de Agenda telefónica.

- **Config. Visualización:** selecciona si la lista de contactos se ordena por apellido o por nombre.
- **Config. almacenam. predet.:** selecciona una ubicación predeterminada de memoria para guardar los contactos. Si selecciona **Opcional**, el teléfono le pedirá que seleccione una ubicación de memoria cuando guarde un número.

Estado memoria (OK 2.0)

Utilice este menú para ver la cantidad de contactos que ha almacenado y la cantidad total de contactos que se pueden almacenar en Agenda telefónica.

Aplicaciones (OK 3)

Utilice este menú para reproducir archivos multimedia, registrar una nota de voz, definir zonas horarias o utilizar el teléfono como calculadora o convertidor.

Para acceder a este menú, pulse **[OK]** en el modo inactivo y seleccione **Aplicaciones**.

SAT (OK 3.1)

Este menú está disponible si usa una tarjeta USIM/SIM que admite menús Caja de herramientas de aplicaciones SIM (SIM Application Toolkit) y proporciona servicios adicionales, como noticias, información meteorológica, deportes, entretenimiento y servicios de ubicación. Los servicios disponibles pueden variar en función de los planes del proveedor.

Si desea obtener más información, consulte las instrucciones de la tarjeta USIM/SIM o póngase en contacto con el proveedor de servicios.

Repr arch mult (OK 3.2)

Utilice este menú para disfrutar archivos multimedia, como por ejemplo archivos de vídeo y de música. También puede reproducir contenidos en directo.



Puede acceder rápidamente al Reproductor de archivos multimedia pulsando **[#P3]** en el modo inactivo.

Descargar o recibir archivos multimedia

Utilice este método para guardar archivos multimedia en el teléfono:

- Descargue los archivos de la WAP inalámbrica
▶ p. 43
- Descargue los archivos de una computadora que cuente con Samsung PC Studio ▶ Manual del usuario de Samsung PC Studio
- Reciba los archivos mediante IrDA o Bluetooth
▶ p. 81, p. 79
- Copie los archivos a una tarjeta de memoria e inserte la tarjeta en el teléfono.

Crear la lista de reproducción

Añada los archivos multimedia a la lista de reproducción para poder reproducirlos.

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse **[OK]**.
2. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Añadir**.
3. Seleccione **Carpeta** o **Archivos**.
4. Pulse **[OK]** para marcar los archivos deseados, o desplácese hasta la carpeta deseada.
5. Pulse **<Añadir>** o **<Selecc.>**.
6. Para reproducir archivos, pulse **[OK]**.

Reproducir archivos multimedia

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse **[OK]**.
2. Seleccione un archivo. El archivo se reproduce.

Durante la reproducción, puede usar las siguientes teclas:

Tecla	Función
OK	hace una pausa o reanuda la reproducción.
Izquierda	reproduce el archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
Derecha	pasa al archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.
Arriba	abre la lista de reproducción.
▲/▼	ajusta el volumen.
Abajo	detiene la reproducción.

Uso de las opciones del Reproductor multimedia

Desde la pantalla Reproductor multimedia, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Detener/Reanudar:** detiene o reanuda la reproducción.
- **Parar:** para la reproducción.
- **Enviar:** envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Abrir lista de reprod.:** muestra la lista de reproducción.

- **Activar clave:** permite obtener una nueva clave de licencia para el archivo DRM seleccionado que ha expirado.
- **Reactivar clave:** permite obtener una nueva clave para el archivo DRM seleccionado que aún no ha expirado.
- **Ir a Administrador de archivos:** va a la lista de archivos multimedia.
- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Mostrar controlador/Ocultar controlador:** muestra u oculta la barra de control del Reproductor multimedia.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Config. reprod:** modifica las configuraciones predeterminadas para reproducir archivos multimedia.

Opciones de reproducción: selecciona el modo de repetición.

Volumen: selecciona el nivel del volumen.

Controlador: muestra la barra de control del Reproductor multimedia.

Máscara de reproductor de sonido: selecciona una imagen de máscara.

- **Definiciones de Video Streaming:** selecciona un perfil de conexión que se utilizará para acceder a un servidor de video en directo. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82
- **Gestión de claves:** administra las claves de licencia adquiridas.

Uso de las opciones de lista de reproducción

Desde la pantalla reproductor multimedia, pulse [Arriba] para acceder a la lista de reproducción y pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir:** reproduce el archivo seleccionado.
- **Añadir:** añade archivos o una carpeta a la lista de reproducción.
- **Eliminar:** elimina el archivo seleccionado o todos los archivos de la lista de reproducción.
- **Mover:** mueve el archivo seleccionado a la posición deseada dentro de la lista de reproducción actual u otra lista de reproducción.
- **Copiar:** realiza una copia del archivo seleccionado en la lista de reproducción actual u otra lista de reproducción.
- **Borrar lista:** borra la lista de reproducción actual.
- **Renombrar lista:** cambia el nombre de la lista de reproducción.
- **Lista nueva:** añade una lista de reproducción nueva.

Mem. de voz (OK 3.3)

Use este menú para grabar notas de voz.

Grabar una nota de voz

1. Pulse [**OK**] para comenzar la grabación.
2. Hable cerca del micrófono.
Pulse [**OK**] para detener o reanudar la grabación.
3. Cuando haya terminado, pulse <**Parar**>. La nota de voz se guarda automáticamente.

Reproducir una nota de voz

1. En la pantalla del grabador de voz, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Ir a sonidos**.
2. Desplácese hasta la carpeta **Agenda vocal**.
3. Seleccione una nota de voz. Se reproduce la nota.

En la pantalla del reproductor, puede usar las siguientes teclas:

Tecla	Función
OK	hace una pausa o reanuda la reproducción.
Arriba	Cambia a modo Reproducción () o vuelve al modo Grabación ().
Izquierda	Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.

Tecla	Función
Derecha	Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.
▲/▼	Ajusta el volumen.
Abajo	detiene la reproducción.

Uso de las opciones de las notas de voz

En la pantalla del reproductor, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir:** reproduce la nota de voz.
- **Reanudar:** reanuda la reproducción.
- **Parar:** para la reproducción.
- **Grabar:** graba una nueva nota de voz.
- **Enviar:** envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Ir a sonidos:** va a la carpeta **Sonidos**.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del archivo.
- **Borrar:** borra el archivo seleccionado.
- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.

- **Grabar config:** cambia la configuración predeterminada para grabar una nota de voz.
Nombre predet: cambia el prefijo predeterminado de la nota de voz.
Tiempo grabación: selecciona un tiempo máximo de grabación.

Reloj mundial (OK 3.4)

Utilice este menú para configurar su zona horaria y para saber qué hora es en otras partes del mundo.

Configurar la zona horaria

1. En el mapa del mundo, pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la ciudad que corresponda a su zona horaria local. A medida que la línea horaria se mueve, aparecen la hora y la fecha de la zona resaltada.
2. Pulse [**OK**] para guardar la zona horaria.

Ver y configurar una zona horaria extranjera

1. En el mapa del mundo, pulse [Abajo].
2. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la zona horaria extranjera que desea ver.
3. Pulse [**OK**] para guardar la zona horaria.

Aplicar la hora de verano

1. En el mapa del mundo, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Horario de verano**.

2. Pulse [**OK**] para marcar las zonas horarias que desea.
3. Pulse <**Selecc.**>.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Calculadora (OK 3.5)

Utilice este menú para realizar funciones aritméticas básicas como sumar, restar, multiplicar y dividir.

Realizar un cálculo

1. Introduzca el primer número.
Pulse [#] para incluir decimales.
2. Ingrese la operación de cálculo pulsando las teclas de desplazamiento.
3. Introduzca el segundo número.
4. Pulse [**OK**] para visualizar el resultado.

Uso de las opciones de la calculadora

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Igual:** permite ver el resultado.
- **Cálculo reciente:** muestra el último resultado calculado.
- **Guardar en memoria:** guarda un valor en la memoria de la calculadora.
- **Recuperar memoria:** recupera el valor guardado.
- **Borrar memoria:** borra los valores guardados.

Convertidor (OK 3.6)

Use este menú para realizar conversiones comunes, como monedas y temperatura.

Realizar una conversión

1. Seleccione el tipo de convertidor que desea.
2. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la unidad original y pulse [Abajo].
3. Introduzca el valor que desea convertir.
 - Pulse [#] para insertar decimales.
 - Pulse [*] para cambiar la temperatura a mayor que cero (+) o menor que cero (-).
4. Pulse [Abajo].
5. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la unidad a la que desea realizar la conversión.
Aparece en pantalla el valor equivalente a la cantidad ingresada.

Uso de las opciones del convertidor

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Borrar:** borra los valores actuales.
- **Invertir:** invierte la conversión.
- **Tipos de cambio:** permite editar la lista de tipos de cambio.

Internet (OK 4)

El explorador del protocolo de aplicaciones inalámbricas (WAP, Wireless Application Protocol) permite acceder a la red inalámbrica. Mediante el explorador WAP, puede acceder a información actualizada y a una gran variedad de contenido multimedia, como fondos, tonos de llamada y archivos de música.

Para acceder a este menú, pulse **[OK]** en el modo inactivo y seleccione **Internet**.

Ir a pág ppal (OK 4.1)

Este menú permite conectar el teléfono a la red y cargar la página de inicio del proveedor de servicio WAP inalámbrico.

Uso del explorador WAP

En el explorador WAP:

Para	Pulse
desplazarse por las opciones del explorador	[Arriba] o [Abajo].
seleccionar una opción del explorador	<Selecc.> u [OK].
volver a la página anterior	<Atrás>.

Uso de las opciones de página WAP

Desde cualquier página en WAP, pulse <**Opciones**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ir a pág ppal:** vuelve a la página de inicio.
- **Ir a URL:** permite ingresar manualmente la dirección URL de la página WAP deseada.
- **Recargar:** recarga la página actual con la información actualizada.
- **Añadir Favorito:** añade la página actual a la lista de favoritos.
- **Favoritos:** accede a la lista de favoritos.
- **Historial:** muestra las URL que ha visitado.
- **Enviar enlace:** envía la URL mediante SMS, correo electrónico o mensaje con archivos.
- **Guardar:** guarda la imagen de la página WAP actual o de la página actual.
- **Avanzado:** borra la información del explorador y accede a la configuración del explorador.

Buscar texto: busca una palabra o frase específica en la página WAP actual.

Borrar historial: borra las URL guardadas en el historial.

Borrar cookies: borra las cookies.

Borrar caché: borra la información guardada en la memoria caché.

Detalles: accede a información acerca de la página actual.

Configuración de navegador: cambia la configuración de la pantalla del explorador, de seguridad y de los certificados.

Configuración de red: selecciona el perfil de conexión que usará para conectarse a Internet. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82

Acerca de...: accede a las propiedades del navegador WAP.

Salir del explorador WAP

Pulse [] para salir del explorador.

Ir a URL (OK 4.2)

Puede introducir la dirección URL de una página WAP para acceder rápidamente a la página.

Favoritos (OK 4.3)

También puede añadir las URL de las páginas WAP a las que accede frecuentemente como elementos favoritos y administrarlas. También puede administrar las URL marcadas como favoritas mientras navega por Internet.

Agregar un favorito nuevo

1. Pulse <**Nuevo**> y seleccione **Favorito**.
Si almaceno favoritos en el teléfono, pulse <**Opciones**> y seleccione **Nuevo** → **Favorito**.
2. Escriba una URL y pulse [**OK**].

3. Introduzca un nombre para el elemento y pulse <**OK**>.

4. Pulse [**OK**] para guardar el elemento.

Uso de las opciones de Favoritos

Desde la lista de favoritos, pulse <**Opciones**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Abrir:** abre la carpeta seleccionada.
- **Seleccionar:** accede a la página del favorito seleccionado
- **Detalles:** accede a los detalles del elemento favorito.
- **Enviar enlace:** envía el elemento favorito mediante SMS, correo electrónico o mensaje con archivos.
- **Nuevo:** añade un favorito o una carpeta nueva.
- **Editar:** edita el elemento favorito seleccionado.
- **Mover:** mueve el elemento favorito a otra carpeta.
- **Cambiar nombre:** cambia el nombre de la carpeta.
- **Eliminar:** borra el elemento favorito seleccionado o todos los favoritos.

Historial (OK 4.4)

Puede acceder a la lista de páginas a las que accedió recientemente.

Configuración de navegador (OK 4.5)

Puede personalizar la configuración de la pantalla del explorador, de seguridad y de los certificados.

Configuración de red (OK 4.6)

Puede seleccionar el perfil de conexión que usará para acceder a Internet. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82

Mensajes (OK 5)

Use el menú **Mensajes** para enviar y recibir mensajes de texto cortos, mensajes multimedia y correos electrónicos. También puede usar las funciones de WAP: recibir mensaje, buzón de voz y mensajes de difusión.

Para acceder a este menú, pulse [OK] en el modo inactivo y seleccione **Mensajes**, o pulse <Msj.> en el modo inactivo.

Crear mensajes (OK 5.1)

Utilice este menú para crear y enviar mensajes de texto, mensajes multimedia o mensajes de correo electrónico. También puede enviar archivos mediante MMS.

Mensaje corto (OK 5.1.1)

El servicio de mensajes cortos (SMS, Short Message Service) permite enviar o recibir mensajes de texto.

- ☒ La cantidad máxima de caracteres permitidos en un mensaje corto varía según el proveedor de servicios. Si su mensaje excede la cantidad máxima de caracteres, el teléfono dividirá el mensaje.

1. Introduzca el mensaje.
Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Introducir** para recuperar una plantilla de texto, entrada de contacto o favorito.
2. Pulse [OK].
3. Introduzca un número de destino.
Para enviar el mensaje a más de un destinatario, pulse [Abajo] y complete los campos de destino adicionales.
4. Pulse [OK] para enviar el mensaje.

Mensaje multimedia (OK 5.1.2)

El servicio de mensajería multimedia (MMS, Multimedia Message Service) envía mensajes que contienen texto, imágenes, vídeo y sonido desde un teléfono a otro o desde el teléfono a un correo electrónico.

1. Introduzca el tema del mensaje.
2. Seleccione la línea **Texto**.
3. Introduzca el texto del mensaje y pulse [OK].

4. Seleccione la línea **Imagen o vídeo o Sonidos**.
5. Seleccione un archivo de imagen o sonido, pulse **<Añadir>**.



El tamaño máximo permitido para un mensaje MMS puede variar en función del país. Si no puede adjuntar otro archivo, añada una nueva página.

6. Pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:
 - **Vista previa:** muestra el mensaje creado.
 - **Editar texto/Cambiar archivo:** permite editar archivos añadidos de texto, imagen o sonido.
 - **Borrar texto/Eliminar archivo:** borra archivos añadidos de texto, imagen o sonido.
 - **Guardar borrador:** guarda el mensaje en el buzón **Borrador**.
 - **Agregar página:** añade una página. Puede pasar de una página a otra pulsando [Izquierda] o [Derecha] en la pantalla del mensaje.
 - **Mover página:** pasa de la página actual a la siguiente o anterior.
 - **Eliminar página:** elimina una página añadida.
 - **Editar estilo:** edita las propiedades de la página.
Esta página: permite configurar la duración de la página y cambiar el color de fuente y el estilo de la página seleccionada.

Toda la página: cambia el color de fondo y el formato de la página.

- **Guardar como plantilla:** guarda el mensaje como una plantilla en la carpeta **Plantillas multimedia**.

7. Cuando haya terminado, pulse **[OK]**.

8. Introduzca un número de teléfono o una dirección de correo electrónico.

Para enviar el mensaje a más de un destinatario, pulse [Abajo] y complete los campos de destino adicionales.

9. Pulse **[OK]** para enviar el mensaje.

Msj. con archivos (OK 5.1.3)

Utilice este menú para enviar archivos multimedia múltiples como adjuntos a un mensaje MMS.

1. Escriba el tema del mensaje en la línea **Tema**.
2. Muévase al campo **Mensaje** e introduzca el texto del mensaje.
3. Seleccione la línea **Adjuntar archivos**.
4. Pulse **[OK]** para marcar los archivos que desea.
5. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Adjuntar**.
6. Pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:
 - **Lista archivos adjuntos:** muestra la lista de archivos que adjuntó.
 - **Agregar nombre a tarjeta:** añade un contacto en formato Vcard.

- **Añadir v-calendar:** añade una nota de calendario.
 - **Borrar todos los adjuntos:** borra todos los archivos adjuntos.
 - **Guardar borrador:** guarda el mensaje en el buzón **Borrador**.
7. Cuando haya terminado, pulse **[OK]**.
 8. Introduzca un número de teléfono o una dirección de correo electrónico.
Para enviar el mensaje a más de un destinatario, pulse **[Abajo]** y complete los campos de destino adicionales.
 9. Pulse **[OK]** para enviar el mensaje.

Email (OK 5.1.4)

Puede enviar y recibir correos que incluyan texto, sonido e imágenes. Para utilizar esta función, es necesario configurar una cuenta de correo. ► p. 56

1. Escriba el tema del correo en la línea **Tema**.
2. Muévase al campo **Mensaje** e escriba el texto del mensaje.
3. Seleccione la línea **Adjuntar archivos**.
4. Pulse **[OK]** para marcar los archivos que desea.
5. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Adjuntar**.
6. Pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:
 - **Lista archivos adjuntos:** muestra la lista de archivos que adjuntó.

- **Agregar nombre a tarjeta:** añade un contacto en formato Vcard.
- **Añadir v-calendar:** añade una nota de calendario.
- **Borrar todos los adjuntos:** borra todos los archivos adjuntos.
- **Guardar borrador:** guarda el correo en el buzón **Borrador**.

7. Cuando haya terminado, pulse **[OK]**.
8. Introduzca una dirección de correo.
Para enviar el correo a más de un destinatario, pulse **[Abajo]** y complete los campos de destino adicionales.
9. Pulse **[OK]** para enviar el correo.

Bandeja de entrada (OK 5.2)

Esta carpeta guarda todo tipo de mensajes recibidos, excepto correos. Aquí se guardan los mensajes de configuración, MMS, SMS, del buzón de voz y los mensajes publicitarios del servidor WAP.

Los mensajes de configuración, que se envían desde el proveedor del servicio, contienen parámetros de red que permiten aplicar fácilmente la configuración de red al teléfono.

Ver un mensaje en el momento de su recepción

Cuando se ha recibido un mensaje, el teléfono emite una alerta:

- Muestra un icono de mensaje y una notificación de texto.
- Emite un sonido o una vibración, según la configuración de alerta de mensaje.

Para leer un mensaje inmediatamente, pulse **<Ver>**. Para leerlo más tarde, pulse **<Salir>**.

Para obtener una notificación MMS, pulse **<Opcion.>** y seleccione **Recuperar**. El mensaje se descarga desde el servidor MMS a la memoria del teléfono.

Ver un mensaje en Buzón de entrada

Los siguientes iconos están disponibles en la lista de mensajes, según el tipo de mensaje:

- | | |
|--|---|
| •  SMS | •  MMS |
| •  Notificación MMS | •  Configuración |
| •  WAP publicitario | •  SIM |



- Dependiendo de la DRM (Digital Rights Management), tal vez no sea posible reenviar algunos mensajes. Se indica mediante el icono .
- El icono ! junto al correo indica que el mensaje es de alta prioridad. El icono gris significa que el mensaje es de baja prioridad.

En la lista de mensajes, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: muestra el mensaje seleccionado. Para notificaciones MMS, es posible acceder a las propiedades del archivo.
- **Recuperar**: recupera el mensaje MMS del servidor.
- **Rechaz.**: rechaza el mensaje MMS.
- **Cancelar recuperación**: cancela la recuperación del mensaje MMS del servidor.
- **Responder**: envía una respuesta al remitente.
- **Responder a todos**: envía una respuesta al remitente y a todos los destinatarios.
- **Reenviar**: reenvía el mensaje a otras personas.
- **Instalar**: aplica el valor de configuración del mensaje al teléfono.
- **Clasificar por**: cambia el orden de clasificación de la lista de mensajes.
- **Borrar**: elimina el mensaje actualmente seleccionado.
- **Borrar todo**: elimina todos los mensajes.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del mensaje.

Uso de las opciones de los mensajes

Mientras lee un mensaje, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

Mensajes SMS

- **Llamadas:** marca el número telefónico resaltado.
- **Crear correo:** envía un correo a la dirección de correo resaltada.
- **Responder:** responde al remitente.
- **Reenviar:** reenvía el mensaje.
- **Devolver llamada:** marca el número telefónico del remitente.
- **Guardar en Contactos:** extrae números telefónicos o direcciones de correo del mensaje y las guarda en Agenda telefónica.
- **Mover a SIM/Mover a teléfono:** pasa el mensaje de la memoria del teléfono a la tarjeta USIM/SIM y viceversa.
- **Borrar:** elimina el mensaje.

Mensajes MMS

- **Reproducir:** reproduce el mensaje.
- **Llamadas/Ir a URL/Ir a RTSP:** marca el número telefónico resaltado o accede a un vínculo WAP seleccionado.
- **Abrir archivo:** abre los archivos multimedia seleccionados.
- **Añadir a favoritos:** guarda el vínculo WAP resaltado en la lista de favoritos.
- **Crear correo:** envía un correo a la dirección de correo resaltada.

- **Crear un mensaje multimedia:** envía un mensaje MMS a la dirección resaltada.
- **Responder:** envía una respuesta al remitente.
- **Responder a todos:** envía una respuesta al remitente y a todos los destinatarios.
- **Reenviar:** reenvía el mensaje a otra persona.
- **Devolver llamada:** marca el número telefónico del remitente.
- **Guardar como plantilla:** guarda el mensaje como una plantilla en la carpeta **Plantillas multimedia**.
- **Guardar archivos:** guarda elementos multimedia del mensaje en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria.
- **Guardar en Contactos:** extrae números telefónicos o direcciones de correo del mensaje y los guarda en Agenda telefónica.
- **Borrar:** elimina el mensaje.
- **Detalles:** permite acceder a las propiedades del mensaje.

Mensajes WAP publicitarios

- **Ir a URL:** conecta a la URL especificada en el mensaje.
- **Borrar:** elimina el mensaje.

Borrador (OK 5.3)

Esta carpeta guarda los mensajes almacenados para enviarlos más tarde mientras se crea el mensaje.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** abre el mensaje seleccionado.
- **Editar:** permite editar el mensaje seleccionado.
- **Enviar:** envía el mensaje seleccionado.
- **Clasificar por:** cambia el orden de clasificación de la lista.
- **Borrar:** borra el mensaje seleccionado.
- **Borrar todo:** elimina todos los mensajes.

Buzón salida (OK 5.4)

Esta carpeta guarda los mensajes que se trataron de enviar o que se han enviado.

Los siguientes iconos en los iconos del mensaje indican el estado del envío:

-  indica que el mensaje está siendo enviado.
-  indica que el mensaje no puede ser enviado.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** muestra el mensaje seleccionado.
- **Volver a enviar:** vuelve a enviar el mensaje.
- **Editar:** permite editar el mensaje seleccionado.

- **Cancelar envío:** cancela el envío del mensaje.
- **Clasificar por:** cambia el orden de clasificación de la lista.
- **Borrar:** elimina el mensaje.
- **Borrar todo:** elimina todos los mensajes.
- **Detalles:** permite acceder a las propiedades del mensaje.

Enviados (OK 5.5)

Esta carpeta guarda los mensajes que ha enviado correctamente.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** muestra el mensaje seleccionado.
- **Reenviar:** reenvía el mensaje a otras personas.
- **Editar:** permite editar el mensaje seleccionado.
- **Clasificar por:** cambia el orden de clasificación de la lista.
- **Borrar:** elimina el mensaje.
- **Borrar todo:** elimina todos los mensajes.
- **Detalles:** permite acceder a las propiedades del mensaje.

Correo electrónico (OK 5.6)

Esta carpeta guarda los correos que ha recibido.

Ver correos recibidos

1. En la carpeta correo, pulse **<Opcion.>**.
2. Seleccione **Descargar** para recibir los correos nuevos de su servidor.

El teléfono busca correos nuevos y recupera los correos recibidos. Los iconos le indican el estado de cada correo:

-  : Correo recuperado
-  : Correo con adjuntos recuperado
-  : Correo no recuperado
- ☒ Según la DRM (Digital Rights Management) tal vez no sea posible reenviar algunos mensajes. Se indica mediante el icono .
- El icono ! junto al correo indica que fue enviado con alta prioridad. El icono gris significa que el correo es de baja prioridad.

3. Seleccione un correo o encabezado.
4. Si el correo tiene más de una página, pulse [**▲/▼**] para desplazarse por las páginas de a una.
5. Seleccione un archivo adjunto para verlo o reproducirlo.

Uso de las opciones de correo

En la lista de correo o en un correo, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: abre el correo seleccionado.
- **Recuperar**: recupera el cuerpo del encabezado de correo seleccionado del servidor de correo.
- **Responder**: envía una respuesta al remitente.
- **Responder a todos**: envía una respuesta al remitente y a todos los destinatarios.
- **Reenviar**: reenvía el correo.
- **Guardar archivos**: guarda elementos multimedia del mensaje en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria.
- **Descargar**: descarga nuevos correos o encabezados del servidor de correo.
- **Clasificar por**: cambia el orden de clasificación de la lista.
- **Guardar en Contactos**: extrae números telefónicos o direcciones de correo del correo y los guarda en Agenda telefónica.
- **Bloquear**: añade la dirección de correo del remitente o el asunto del correo a la Lista de bloqueo.
- **Eliminar el teléfono**: borra el correo seleccionado o todos los correos de la memoria del teléfono.

- **Eliminar permanente:** borra el correo seleccionado o todos los correos de la memoria del teléfono y del servidor de correo.
- **Cuentas de correo:** cambia la cuenta de correo activa.
- **Detalles:** accede a las propiedades del correo.

Plantillas (OK 5.7)

Utilice este menú para crear, editar y enviar plantillas de texto y plantillas MMS.

Plantillas texto (OK 5.7.1)

Utilice este menú para predefinir mensajes utilizados con frecuencia.

Pulse <**Nuevo**> para crear una nueva plantilla de texto.

Desde la lista de plantillas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar:** envía la plantilla como SMS, MMS, mensaje con archivos o correo electrónico.
- **Nuevo:** añade una nueva plantilla.
- **Editar:** edita la plantilla seleccionada.
- **Borrar:** elimina la plantilla.
- **Borrar todo:** elimina todas las plantillas.

Plantillas multimedia (OK 5.7.2)

Al acceder a este menú, puede ver la lista de plantillas guardadas.

Desde la lista de plantillas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** abre la plantilla.
- **Enviar:** envía la plantilla como mensaje MMS.
- **Nuevo:** añade una nueva plantilla.
- **Editar:** edita la plantilla seleccionada.
- **Borrar:** elimina la plantilla.
- **Borrar todo:** elimina todas las plantillas.

Mensajes difusión (OK 5.8)

Su teléfono recibe mensajes de difusión (CB, Cell Broadcast), los cuales son mensajes de texto relacionados con distintos temas, como pronóstico del tiempo, tráfico y noticias, de las cadenas de noticias. Utilice este menú para acceder a los mensajes CB recibidos.

Todos los mensajes CB se guardan en la carpeta **Temporal** y se borran luego de un período de tiempo. Si no quiere que se borre algún mensaje, guárdelo en la carpeta **Archivo**. En el mensaje, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** abre el mensaje seleccionado.
- **Borrar:** borra el mensaje seleccionado.
- **Borrar todo:** borra todos los mensajes de la carpeta seleccionada.

Borrar todo (OK 5.9)

Utilice este menú para eliminar todos los mensajes de cada carpeta de mensajes de una vez.

1. Pulse [**OK**] para consultar los buzones de mensajes que desea.
2. Pulse <**Borrar**>.
3. Pulse <**Sí**> para confirmar la eliminación.

Configuración (OK 5.0)

Utilice este menú para configurar las distintas opciones para utilizar el servicio de mensajería.

SMS (OK 5.0.1)

Puede configurar los ajustes SMS predeterminados.

- **Configuración:** configura las siguientes propiedades de un perfil:
Centro servicio: almacena o cambia el número de su centro de mensajes.
Caducidad: establece por cuánto tiempo se guardan los mensajes en el centro SMS.
Tipo: establece el tipo de mensaje predefinido. La red puede convertir mensajes en el formato seleccionado.
Nombre: introduce un nombre de perfil.
- **Configuración de envío:** permite configurar las siguientes opciones para enviar un mensaje SMS:

Contestar ruta: permite que el destinatario le responda a través del centro SMS.

Informe de entrega: determina que la red le informe cuando se ha entregado su mensaje.

Selección de red: selecciona un método preferido de transmisión de datos, ya sea red GSM (CS) o GPRS (PS).

Guardar copia: deja copia de los mensajes en **Enviados** después del envío.

Soporte de caracteres: selecciona un tipo de codificación de caracteres. Si selecciona **Automática**, el teléfono cambia el tipo de codificación de alfabeto GSM a Unicode si se introduce un carácter Unicode. El uso de la codificación Unicode reducirá la cantidad máxima de caracteres en un mensaje a aproximadamente la mitad. Si este menú no se muestra, el teléfono ofrece la codificación automática de manera predeterminada.

MMS (OK 5.0.2)

Puede configurar los ajustes MMS predeterminados

- **Opciones de envío:** permite configurar las siguientes opciones para enviar mensajes MMS:
Prioridad: establece el nivel de prioridad de sus mensajes.
Caducidad: establece por cuánto tiempo se guardan los mensajes en el centro MMS.

Entrega: determina el tiempo que debe transcurrir antes de que se envíen los mensajes.

Ocultar dirección: oculta su dirección para que los teléfonos receptores no puedan verla.

Informe de pedidos de envío: determina que la red le informe cuando se ha entregado su mensaje.

Informe de pedido de lectura: permite solicitar un informe a cada destinatario cuando éste lee el mensaje.

Guardar copia: deja copia de los mensajes en **Enviados** después del envío.

Agregar nombre a mi tarjeta: permite adjuntar al mensaje su información de contacto mediante el mensaje con archivos.

Añadir firma: edita y adjunta su firma a los mensajes mediante el mensaje con archivos.

- **Opciones de recepción:** permite configurar las siguientes opciones para recibir mensajes MMS:

Red nacional: determina si el teléfono recupera los mensajes nuevos de manera automática cuando se encuentra en el área de servicio local.

Red en extranjero: determina si el teléfono recupera los mensajes nuevos de manera automática cuando está utilizando otra red en el extranjero.

Red nacional y Red en extranjero tienen las siguientes opciones:

- **Descarga automática:** el teléfono recupera automáticamente los mensajes del servidor.
- **Manual:** el teléfono recibe primero notificaciones del servidor. Use la opción **Recuperar** para descargar los nuevos mensajes manualmente.
- **Restringido:** el teléfono recibe primero notificaciones del servidor. Cuando intenta descargar mensajes, el teléfono informa acerca de cargos adicionales.
- **Rechazar:** el teléfono rechaza todos los mensajes.

Informe de envíos: permite configurar el servidor para que envíe un informe a un remitente.

Informe de confirmación de lectura: determina si el teléfono envía un informe de confirmación de lectura a un remitente o no.

Rechazar anónimos: rechaza los mensajes de remitentes anónimos.

Rechazar aviso: rechaza los avisos publicitarios.

- **Perfiles MMS:** selecciona el perfil de conexión que usará para MMS. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82
- **Tamaño de mensaje:** selecciona el tamaño máximo del archivo del adjunto MMS. El tamaño de este archivo puede variar en función del país.

- **Modo creación:** selecciona un modo de creación de MMS.
Aviso: el teléfono informa cuando se crea y envía un mensaje con formatos de archivo que no son admitidos.
Libre: puede crear y enviar mensajes con formatos de archivo que no son admitidos.
Restringido: no puede crear y enviar mensajes con formatos de archivo que no son admitidos.
- **Intervalo de diapositivas:** permite seleccionar la duración que cada página se muestra en un mensaje.

Email (OK 5.0.3)

Puede configurar los ajustes de correo predeterminado.

- **Opciones de envío:** configura las siguientes opciones para enviar un correo:
De: configura el nombre del remitente.
Cuenta de envío: selecciona la cuenta predeterminada.
Prioridad: cambia el nivel de prioridad de sus correos.
Guardar copia: deja copia de los correos en **Enviados** después del envío.
Incluir cuerpo al responder: permite configurar si el teléfono incluye el texto del correo original en una respuesta o no.

Informe de entrega: configura la red para informarle cuándo se entregó el correo.

Agregar nombre a mi tarjeta: permite adjuntar a los correos su información de contacto.

Añadir firma: adjunta su firma a los correos.

Intro firma: permite editar su firma.

- **Opciones de recepción:** configura las siguientes opciones para recibir un correo:

Definir límite descarga: determina el tamaño máximo para los correos entrantes. El teléfono rechazará los correos que excedan el tamaño especificado.

Comprobación automática: permite configurar el teléfono para que controle automáticamente el servidor y descargue los mensajes nuevos en los intervalos de tiempo especificados.

Frecuencia de comprobación: configura con qué frecuencia el teléfono controla el servidor de correo para realizar una comprobación automática.

Bloquear dirección: permite especificar direcciones de correo para que se rechacen los correos de tales direcciones.

Bloquear tema: permite especificar temas para que se rechacen los correos que contengan tales temas.

- **Perfiles de correo:** selecciona el perfil de conexión de red que usará para enviar y recibir correo electrónico. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82



No puede cambiar la configuración del perfil de correo mientras está enviando o recibiendo un correo.

- **Cuentas de correo:** selecciona una cuenta para utilizar y configura cuentas de correo. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar** para acceder a las siguientes opciones:

Nombre de cuenta: permite introducir un nombre para la cuenta seleccionada.

Servidor SMTP: permite introducir la dirección IP o el nombre de dominio del servidor de correo saliente.

Puerto SMTP: permite introducir el número del puerto SMTP.

Recuperando tipo de servidor: permite seleccionar el protocolo para el servidor de correo entrante. Las opciones restantes dependen de la configuración del tipo de protocolo.

Recup servidor/Servidor IMAP4: permite introducir la dirección IP o el nombre de dominio del servidor de POP3 o de IMAP4.

Puerto POP3/Puerto IMAP4: permite introducir el número del puerto POP3 o IMAP4.

Opción de recuperación IMAP4: (sólo para protocolo IMAP4): configura si el teléfono recupera sólo mensajes nuevos o todos los mensajes.

Opción de recuperación: configura qué parte de los correos recupera el teléfono del servidor.

Conservar en servidor: guarda copias de los correos en el servidor luego de recuperarlos.

Mi dirección: configura su dirección de correo.

Nombre de usuario: configura el nombre de usuario para las conexiones al servidor POP3 o IMAP4.

Contraseña: configura la contraseña para las conexiones al servidor POP3 o IMAP4.

Utilizar autenticación SMTP: activa la autenticación SMTP.

Igual que POP3 / IMAP4: selecciona si el servidor SMTP tendrá los mismos parámetros que el servidor POP3 o IMAP4.

Nombre de usuario: permite introducir el número de usuario SMTP.

Contraseña: configura la contraseña SMTP.

Buzón de voz (OK 5.0.4)

Puede cambiar el número del centro de buzón de voz.

Mensajes navegador (OK 5.0.5)

Se puede determinar si el teléfono recibe mensajes publicitarios o no.

Mensajes difusión (OK 5.0.6)

Utilice este menú para cambiar los ajustes del servicio de mensajes de difusión.

- **Recibir:** activa o desactiva la recepción de mensajes de difusión.
- **Canal:** especifica los canales desde los cuales recibe los mensajes de difusión.

Al seleccionar **Canales respectivos**, se puede configurar una lista de canales CB activos.

- **Idioma:** selecciona los idiomas en los cuales se muestran los mensajes de difusión.

Estado memoria (OK 5. *)

Utilice este menú para ver el estado de la memoria para los mensajes SMS, MMS, de correo y publicitarios.

Multimedia (OK 6)

El menú **Multimedia** permite acceder a imágenes, vídeos, tonos de llamada, sonidos y otros archivos que se encuentran almacenados en la memoria del teléfono o en la tarjeta de memoria.

Para acceder a este menú, pulse **[OK]** en el modo inactivo y seleccione **Multimedia**.

- ☒ Como resultado del sistema DRM, algunos elementos multimedia descargados de Internet o recibidos mediante MMS pueden solicitar una clave de licencia para abrirlos o reenviarlos a otras personas. Puede adquirir la clave desde el sitio WAP que posee los derechos del contenido. Use la opción **Activar clave** en las opciones de los elementos.

Imágenes

Este menú muestra los fondos predeterminados, las fotos tomadas y las imágenes descargadas o recibidas en los mensajes. También se puede editar una imagen mediante el uso de distintas opciones de edición.

Ver una imagen

1. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta una carpeta de imagen.
2. Seleccione una imagen.
3. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para ver otras imágenes.

Editar una imagen

1. Seleccione una imagen.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar**.
3. Cambie la foto utilizando las siguientes opciones:
 - **Cambiar el tamaño:** cambia el tamaño de la imagen.
 - **Efectos:** cambia el tono del color o aplica un efecto especial a la foto.
 - **Ajustar:** ajusta el brillo, el contraste o el balance del color de la imagen.
 - **Marcos:** aplica un marco decorativo a la foto.
 - **Cliparts:** añade un clip de imagen a la foto.
 - **Insertar texto:** añade texto a la foto.
 - **Rotar:** rota la foto en sentido horario o antihorario.
 - **Invertir:** gira la foto verticalmente u horizontalmente.
 - **Recortar:** selecciona una sección de la foto de distinto tamaño o forma.
4. Cuando haya terminado, pulse [**OK**].
5. Escriba el nombre de la foto y pulse <**Guardar**>.

Uso de las opciones de las imágenes

Al ver una imagen, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar:** envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.

- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Activar clave:** permite obtener una nueva clave de licencia para el archivo DRM seleccionado que ha expirado.
- **Reactivar clave:** permite obtener una nueva clave para el archivo DRM seleccionado que aún no ha expirado.
- **Definir como:** configura la imagen como fondo de la pantalla principal o externa, o una imagen de ID de llamada de un contacto.
- **Mover:** mueve el archivo a otra carpeta.
- **Copiar:** copia el archivo a otra carpeta.
- **Tamaño real:** muestra la imagen en el tamaño real o muestra el tamaño.
- **Secuencia imág:** configura todas las imágenes para mostrarlas como una secuencia de imágenes.
- **Editar:** modifica la imagen y la guarda como un archivo diferente.
- **Borrar:** borra el archivo seleccionado.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del archivo.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Gestión de claves:** administra las claves de licencia adquiridas.

Desde la lista de imágenes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** abre la imagen seleccionada.
- **Enviar:** envía el archivo mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Definir como:** configura la imagen como fondo de la pantalla principal o externa, o una imagen de ID de llamada de un contacto.
- **Mover:** mueve el archivo a otra carpeta.
- **Copiar:** copia el archivo a otra carpeta.
- **Borrar:** elimina el archivo seleccionado o todos los archivos.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del archivo.
- **Bloquear/Desbloquear:** bloquea el archivo para que no pueda ser borrado o desbloquea el archivo.
- **Nueva carpeta:** añade una nueva carpeta.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Estado memoria:** accede a información en la memoria de cada carpeta en el **Multimedia**.

Descargar imágenes

1. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta **Descargas**.
2. Seleccione **Descarga Imágenes**. Se conecta a un sitio WAP predeterminado.
3. Busque una imagen y siga las instrucciones de la pantalla para descargarla.

Vídeos

Este menú muestra los clips de vídeo grabados, descargados o recibidos en mensajes.

Reproducir un clip de vídeo

1. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta una carpeta de vídeo.
2. Seleccione el clip de vídeo.

Durante la reproducción, use las siguientes teclas:

Tecla	Descripción
OK	Hace una pausa o reanuda la reproducción.
Arriba	Abre la lista de reproducción.
Izquierda	Reproduce el archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
Derecha	Reproduce el archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.

Tecla	Descripción
▲/▼	Ajusta el volumen.
Abajo	Detiene la reproducción.

Uso de las opciones de vídeo

Durante la reproducción, pulse <Opcion.> para acceder a las siguientes opciones:

- **Detener/Reanudar:** hace una pausa o reanuda la reproducción.
- **Parar:** para la reproducción.
- **Enviar:** envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Añadir a la lista de reproducción:** añade un clip de vídeo a la lista de reproducción.
- **Abrir lista de reprod.:** borra la lista de reproducción activa actual.
- **Activar clave:** permite obtener una nueva clave de licencia para el archivo DRM seleccionado que ha expirado.
- **Reactivar clave:** permite obtener una nueva clave para el archivo DRM seleccionado que aún no ha expirado.
- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.

- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Mostrar controlador/Ocultar controlador:** muestra u oculta la barra de control del Reproductor multimedia.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Config. reprod:** modifica las configuraciones predeterminadas para reproducir archivos.
Opciones de reproducción: selecciona el modo de repetición.
Volumen: selecciona el nivel del volumen.
Controlador: muestra u oculta la barra de control del Reproductor multimedia.
Máscara de reproductor de sonido: selecciona una imagen de máscara.
- **Definiciones de Video Streaming:** activa un perfil de conexión que se utilizará para acceder a un servidor de vídeo en directo. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82
- **Gestión de claves:** administra las claves de licencia adquiridas.

Descargar clips de vídeo

1. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta **Descargas**.
2. Seleccione **Más vídeos**. Se conecta a un sitio WAP predeterminado.
3. Busque un clip de vídeo y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Música

Este menú muestra archivos de música AAC o MP3 descargados o recibidos en mensajes. También puede reproducir contenidos en directo.

Reproducir música

Seleccione un archivo de música. La música seleccionada empezará a sonar.

Durante la reproducción, use las siguientes teclas:

Tecla	Descripción
OK	Hace una pausa o reanuda la reproducción.
Arriba	Abre la lista de reproducción.
Izquierda	Reproduce el archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
Derecha	Reproduce el archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.

Tecla	Descripción
▲/▼	Ajusta el volumen.
Abajo	Detiene la reproducción.

Uso de las opciones de música

Durante la reproducción, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Detener/Reanudar**: hace una pausa o reanuda la reproducción.
- **Parar**: para la reproducción.
- **Enviar**: envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Añadir a la lista de reproducción**: añade la música a la lista de reproducción.
- **Abrir lista de reprod.**: abre la lista de reproducción.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia para el archivo DRM seleccionado que ha expirado.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave para el archivo DRM seleccionado que aún no ha expirado.
- **Oculto para Bluetooth**: oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Bluetooth**: comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.

- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Config. reprod:** modifica las configuraciones predeterminadas para reproducir archivos.
Opciones de reproducción: selecciona el modo de repetición.
Volumen: selecciona el nivel del volumen.
Máscara de reproductor de sonido: selecciona una imagen de máscara.
- **Definiciones de Video Streaming:** activa un perfil de conexión que se utilizará para acceder a un servidor de vídeo en directo. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82
- **Gestión de claves:** administra las claves de licencia adquiridas.

Descargar archivos de música

1. Seleccione **Más música**. Se conecta a un sitio WAP predeterminado.
2. Busque un archivo de música y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Sonidos

Este menú muestra los tonos de llamada predeterminados y los archivos de sonido grabados, descargados o recibidos en mensajes. También puede acceder a las notas de voz grabadas.

Reproducir un archivo de sonido

1. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta una carpeta de sonido.
Para acceder a las notas de voz, desplácese hasta la carpeta **Agenda vacal**. ► p. 40
2. Seleccione un clip de sonido. El sonido se reproduce.

Durante la reproducción, puede usar las siguientes teclas:

Tecla	Descripción
Izquierda	Reproduce el archivo anterior.
Derecha	Reproduce el archivo siguiente.
Arriba/Abajo/ ▲/▼	Ajusta el volumen.
OK	Le permite enviar el clip de sonido a otras personas.

Uso de las opciones de sonido

Durante la reproducción, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar:** envía el archivo seleccionado mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Oculto para Bluetooth:** oculta el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.

- **Visible para Bluetooth:** comparte el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Definir como tono llamada:** configura el clip de sonido seleccionado como el tono de llamada.
- **ID llamante:** configura el clip de sonido seleccionado como ID de llamada de un contacto.
- **Borrar:** elimina el archivo seleccionado o todos los archivos.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del archivo.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.

Descargar tonos de llamada

1. Desde la carpeta **Tonos de llamada**, seleccione **Más tonos de llamada**. Se conecta a un sitio WAP predeterminado.
2. Busque un tono de llamada y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Juegos y más

Utilice este menú para descargar juegos Java y jugarlos.

Jugar Powerinlinex

1. En la carpeta **Juegos y más**, seleccione **Powerinlinex**.
2. Pulse cualquier tecla, excepto [.
3. Pulse **PLAY** o pulse <PLAY>.
4. Seleccione un carácter.

5. Pulse <OK> para comenzar el juego.
6. Pulse [Arriba] para que el personaje avance.
7. Pulse las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

☒ Durante un juego, pulse <Options> para acceder a las opciones del juego.

Jugar TheLastAge

1. En la carpeta **Juegos y más**, seleccione **TheLastAge**.
2. Pulse cualquier tecla, excepto [.
3. Pulse **START GAME** o pulse <PLAY>.
4. Seleccione **New Game** o **Load Game**.
5. Pulse <SKIP> y luego <OK>.
6. Pulse [Arriba] para que la máquina avance.
7. Pulse las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

☒ Durante un juego, pulse <Options> para acceder a las opciones del juego.

Uso de las opciones de los juegos JAVA

En la lista de juegos, pulse <Opcion.> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir:** inicia el juego seleccionado.
- **Mover:** mueve el juego a otra carpeta.
- **Borrar (todo):** borra el juego seleccionado o todos los juegos.
- **Cambiar nombre:** cambia el nombre del juego.

- **Bloquear/Desbloquear:** bloquea el juego para que no se pueda borrar, mover o cambiarle el nombre; o desbloquea el juego.
- **Detalles:** accede a las propiedades del juego.
- **Nueva carpeta:** añade una nueva carpeta de juegos.
- **Config. red:** activa un perfil de conexión que se utilizará para acceder a un servidor Java. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82
- **Estado memoria:** accede a información en la memoria de cada carpeta en el **Multimedia**.

Descargar nuevos juegos

1. Seleccione **Más juegos**. Se conecta a un sitio WAP predeterminado.
2. Busque un juego y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Otros archivos

Los archivos recibidos pero que no tienen soporte en este teléfono se guardan en esta carpeta. No se puede abrir estos archivos en el teléfono. Los formatos que no tienen soporte incluyen *.doc, *.ppt, *.txt y otros.

En la lista de archivos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Mover:** mueve el archivo a otra carpeta.
- **Copiar:** copia el archivo a otra carpeta.

- **Borrar:** elimina el archivo seleccionado o todos los archivos.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del archivo.
- **Bloquear/Desbloquear:** bloquea el archivo para que no pueda ser borrado o desbloquea el archivo.
- **Detalles:** accede a las propiedades del archivo.
- **Nueva carpeta:** añade una nueva carpeta.
- **Estado memoria:** accede a información en la memoria de cada carpeta en el **Multimedia**.

Tarjeta de memoria

Utilice este menú para acceder a los archivos multimedia almacenados en la tarjeta de memoria. Esta opción sólo está disponible cuando inserta la tarjeta de memoria en el teléfono.

Si desea más información acerca de cómo utilizar estos archivos, consulte el menú correspondiente.

Organizador (OK 7)

La función Organizador le permite crear y administrar su planificación, aniversarios, tareas y notas. También puede configurar alarmas.

Para acceder a este menú, pulse **[OK]** en el modo inactivo y seleccione **Organizador**.

Alarma (OK 7.1)

Utilice este menú para configurar alarmas. El tipo de alerta para una alarma normal corresponde a la configuración de tipo de alerta de llamada en el perfil seleccionado actualmente. La alarma despertador no se ve afectada por el tipo de perfil.

Programar la alarma

1. Seleccione un tipo de alarma.
2. Desplácese hasta **Sí** en la línea **Alarma** y pulse **[Abajo]**.
3. Introduzca la hora de la alarma y pulse **[Abajo]**.
4. Configure la opción de repetición.
5. Seleccione la línea **Tono de alarma**.
6. Seleccione una melodía de alarma.
7. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Guardar**.

Detener la alarma

Cuando suene la alarma, use una de las siguientes opciones para detenerla:

- Pulse **<OK>** para confirmar la alarma.

- Pulse **<repetir>** para detener la alarma despertador durante 5 minutos. Puede repetir esta operación cinco veces como máximo.

Desactivar la alarma

1. Seleccione la alarma que desea desactivar.
2. Seleccione **No** en la línea **Alarma**.
3. Pulse **<Opcion.>** y seleccione **Guardar**.

Calendario (OK 7.2)

Utilice este menú para controlar su planificación mensual.

Consultar el calendario

Cuando abre el calendario, la fecha de hoy está marcada con un recuadro rojo. Desplácese hasta la fecha deseada. Puede moverse al mes anterior o siguiente mediante **[▲/▼]**.

Pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** muestra los eventos guardados para esa fecha.
- **Nuevo:** añade nuevos eventos, aniversarios, tareas o notas. Puede planificar más de un evento por día.
- **Vista semana:** muestra la pantalla de vista semanal.
- **Ir a hoy:** muestra la fecha actual.
- **Ir a fecha:** muestra una fecha específica.

- **Fecha inicio:** configura si el calendario comienza en domingo o lunes.
- **Borrar:** borra los eventos de un período específico.
- **Borrar todo:** borra todos los eventos del calendario.

Introducir un nuevo elemento en la planificación

1. Seleccione una fecha en el calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Planificación**.
3. Introduzca la información o cambie la configuración en los siguientes campos:
 - **Título:** introduzca el título del evento.
 - **Detalles:** escriba los detalles del evento.
 - **Inicio y Finaliz:** introduzca la hora de comienzo o la hora de finalización del evento.
 - **Fecha inicio y Fecha finaliz:** introduzca la fecha de comienzo o la fecha de finalización del evento.
 - **Ubicación:** escriba información sobre el lugar donde tendrá lugar el evento.
 - **Alarma:** seleccione configurar una alarma para el evento y configurar la hora de la alarma.
 - **Repetir:** seleccione configurar que el evento se repita. Se puede seleccionar una unidad de repetición y configurar la fecha para finalizar la repetición.

- **Caducidad:** configure cuándo se borrará el evento del calendario.

4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Introducir un nuevo aniversario

1. Seleccione una fecha en el calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Aniversario**.
3. Introduzca la información o cambie la configuración en los siguientes campos:
 - **Ocasión:** introduzca la información acerca del aniversario.
 - **Fecha:** introduzca la fecha.
 - **Alarma:** programe una alarma para el aniversario. Se pueden programar la cantidad de días antes de la fecha del evento y la hora para que suene la alarma.
 - **Repetir cada año:** se puede configurar el teléfono para que le recuerde el aniversario todos los años.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Introducir una tarea

1. Seleccione una fecha en el calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Tarea**.
3. Introduzca la información o cambie la configuración en los siguientes campos:
 - **Título:** introduzca el título de la tarea.
 - **Tarea:** introduzca el contenido de la tarea.

- **Fecha de inicio:** introduzca la fecha de inicio.
 - **Fecha límite:** introduzca la fecha de finalización.
 - **Prioridad:** seleccione el nivel de prioridad.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Introducir una nota

1. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Memoria**.
2. Introduzca el texto de la nota y pulse [Abajo].
3. Escriba la fecha.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Ver un evento

1. Seleccione una fecha del calendario para ver los eventos planificados para ese día. Aparecerá una lista de eventos.

Los siguientes iconos indican el tipo de evento:

-  Eventos planificados
-  Aniversarios
-  Tareas
-  Notas

2. Seleccione un evento para ver los detalles.

Uso de las opciones de los eventos

En la lista de acontecimientos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver:** accede al evento seleccionado.
- **Nuevo:** añade un nuevo evento.

- **Completo/Pendiente:** cambia el estado de la tarea seleccionada.
- **Vista mes:** cambia a la pantalla de vista mensual.
- **Vista semana:** cambia a la pantalla de vista semanal.
- **Cambiar fecha/Cambiar fecha prevista/Replanificación:** cambia la fecha del evento.
- **Borrar:** borra el evento seleccionado.
- **Borrar todo:** borra todos los eventos del día seleccionado.
- **Enviar planificación/Enviar tarea:** envía el evento mediante SMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Enviar memoria:** envía la nota mediante SMS.

Vista semana (OK 7.3)

Use este menú para ver los eventos planificados para la semana seleccionada. La fecha actual está marcada en azul. Los corchetes a cada lado de una fecha del calendario indican los tipos de evento planificados para ese día.

1. Desplácese hasta la línea fecha y pulse [Izquierda] o [Derecha] para acceder a otra semana.
2. Seleccione la celda con la hora que contiene el evento que desea.

Actividades de hoy (OK 7.4)

Use este menú para ver los eventos planificados para el día seleccionado.

Seleccione un evento para ver los detalles. El evento se abre en el modo edición.

Planificación (OK 7.5)

Este menú muestra los eventos planificados. Si las opciones Repetir y Alarma están configuradas, se muestran los iconos  y .

Seleccione un elemento planificado para ver los detalles.

Aniversario (OK 7.6)

Este menú muestra los aniversarios creados. Si las opciones Repetir y Alarma están configuradas, se muestran los iconos  y .

Seleccione un elemento de aniversario para ver los detalles.

Tarea (OK 7.7)

Use este menú para ver las tareas creadas. Los iconos a la derecha indican la importancia; cuanto más bajo el número del icono, mayor es la prioridad. Si la tarea se ha completado, aparecerá una marca en la casilla de verificación.

Seleccione una tarea para ver los detalles.

Memoria (OK 7.8)

Este menú muestra los memos creados.

Seleccione una nota para ver los detalles.

Eventos perdidos (OK 7.9)

Quando no puede reconocer la alarma de un evento o aniversario planificado, el teléfono guarda la alarma del evento hasta que se confirma.

1. Seleccione un acontecimiento.
2. Pulse <Confir.> para confirmar el acontecimiento y borrarlo.

Estado memoria (OK 7.0)

Este menú muestra la cantidad de eventos creados de cada tipo y la cantidad total de eventos que puede almacenar.

Cámara (OK 8)

Puede usar el módulo de cámara que está incorporado en su teléfono para tomar fotos y grabar vídeos. Mediante el menú **Cámara**, se puede encender la cámara y administrar fotos y clips de vídeo.

Para acceder a este menú, pulse [OK] en el modo inactivo y seleccione **Cámara** o mantenga pulsada [📷].

- ☒ • No tome fotos a nadie sin su permiso.
- ☒ • No tome fotos en lugares en los que no se permiten cámaras.
- ☒ • No tome fotos en lugares en los que pueda interferir con la privacidad de otra persona.

Hacer foto

Las fotos que la cámara produce son archivos JPEG.

- ☒ Si toma una foto con luz directa del sol o en lugares con mucha luz, podrían aparecer sombras en la foto.

1. Para encender la cámara, acceda al menú **Cámara** o mantenga pulsada [📷].
2. Pulse [📷] para cambiar entre la lente interior situada debajo de la pantalla y la lente exterior situada en el lado externo del teléfono.
3. Para ajustar la imagen, enfoque el objetivo con la lente.

- Pulse la tecla de función izquierda para utilizar las opciones de la cámara. Consulte la sección siguiente.
- Use el teclado para cambiar la configuración de la cámara o para pasar a otros modos.
▶ p. 71

4. Pulse la tecla [OK] para tomar la foto. La foto se guarda en la carpeta **Imágenes**.

- ☒ Mantenga el teléfono quieto durante uno o dos segundos después de pulsar la tecla del obturador de la cámara para permitir que el teléfono procese los datos de la imagen.

5. Para	Pulse
utilizar las opciones de las fotos	<Opcion.>. ▶ p. 71
borrar la foto	<Borrar> o [C].
volver al modo captura	[OK].

Uso de las opciones de la cámara en el modo captura

En el modo captura, pulse la tecla de función izquierda para acceder a las siguientes opciones:

- **Hacer foto:** toma una foto
- **Grabar vídeo:** cambia al modo grabación.
- **Cambiar cámara:** cambia entre la lente interior y la lente exterior.

- **Ir a Fotos:** muestra las fotos guardadas en la carpeta **Imágenes**. ► p. 57
- **Modo disparo:** tome una foto en los siguientes modos:
 - Una fotografía:** toma una foto en el modo normal.
 - Disparos múltiples:** toma varias instantáneas. Es posible seleccionar la cantidad de fotos instantáneas que sacará la cámara.
 - Foto mosaico:** toma varias instantáneas y las guarda en un marco. Puede seleccionar el diseño.
- **Efectos:** cambia el tono del color de la imagen.
- **Marcos:** aplica un marco decorativo.
- **Flash:** configura el flash.
- **Temporizador:** establece un período de tiempo antes de que la cámara tome la foto.
- **Zoom:** muestra la barra de control del zoom.
- **Brillo:** muestra la barra de control del brillo.
- **Configuración cámara:** cambia la configuración predeterminada para tomar una foto.
 - Nombre predet:** cambia el prefijo predeterminado del nombre del archivo.
 - Ubicación predefinida:** selecciona una ubicación en la memoria para guardar fotos.
 - Visor:** permite seleccionar un modo de visualización previa: modo pantalla completa o modo normal.

Sonido obtur: selecciona un sonido de obturador de la cámara.

Calidad de la captura: selecciona la calidad de la imagen.

Tamaño de imagen: selecciona un tamaño de imagen.

Veloc. dispar. múltiples: selecciona la velocidad del obturador entre cada toma en modo disparo múltiple.

Fotómetro puntual: ajusta la exposición según un área específica de la imagen. Seleccione **Sí** para mostrar el marco del foco en punto en el medio de la imagen y cambiar la exposición de acuerdo con el brillo de la imagen en el marco.

ISO: cambia la configuración ISO, que controla la sensibilidad de la cámara. Para situaciones en las que hay mucha luz, un número ISO más bajo aumenta la calidad. Cuanto mayor sea el número ISO, más rápido funcionará el obturador y más sensible será la cámara a la luz. La imagen se puede distorsionar si las configuraciones ISO son altas.

Contraste: ajusta el contraste del color de la imagen. Puede hacer que su foto parezca más cálida o fría.

- **Accesos directos de cámara:** muestra las funciones de las teclas que puede utilizar en el modo captura.

Uso del teclado en el modo captura

Puede utilizar el teclado para personalizar las opciones de la cámara en el modo captura.

Tecla	Función
▲	Gira la imagen verticalmente.
▼	Muestra la imagen como en un espejo.
Izquierda/ Derecha	Ajusta el brillo de la imagen.
Arriba/ Abajo	Acerca o aleja la imagen.
1	Cambia al modo grabación. ► p. 71
2	Cambia el tamaño de la imagen.
3	Cambia la calidad de la imagen.
4	Cambia el modo de disparo y la cantidad de fotos.
5	Cambia el tono del color de la imagen.
7	Añade un marco decorativo.
8	Define el temporizador.
9	Va a la carpeta Imágenes . ► p. 57
*	Cambia el modo de vista previa.
0	Enciende o apaga el flash.

Uso de las opciones de las fotos

Después de guardar una foto, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Visor**: vuelve al modo captura.
- **Ver**: abre la foto seleccionada cuando se toman múltiples fotos.
- **Enviar**: envía la foto mediante MMS, correo electrónico, mensaje con archivos, Bluetooth o puerto de infrarrojos.
- **Borrar**: borra la foto.
- **Definir como**: configura la foto como fondo de la pantalla principal o externa, o una imagen de ID de llamada de un contacto.
- **Ir a Fotos**: muestra las fotos guardadas en la carpeta **Imágenes**. ► p. 57
- **Camb. nb**: cambia el nombre de la foto.

Grabar un vídeo

Puede usar su teléfono como una cámara para grabar lo que aparece en ese momento en la pantalla de la cámara y luego guardarlo como un archivo de vídeo. La cámara produce clips de vídeo 3gp.

1. Para encender la cámara, acceda al menú **Cámara** o mantenga pulsada [**📷**].
2. Pulse [**1**] para pasar al modo grabación.
3. Pulse [**📷**] para cambiar entre la lente interior situada debajo de la pantalla y la lente exterior situada en el lado externo del teléfono.

4. Para ajustar la imagen, enfoque el objetivo con la lente.
 - Pulse **<Opcion.>** para utilizar las opciones de la cámara. ► p. 72
 - Use el teclado para cambiar la configuración de la cámara o para pasar a otros modos. ► p. 73
5. Pulse **[OK]** para comenzar la grabación. Para hacer una pausa, pulse **<Detener>**.
6. Cuando haya terminado, pulse **[OK]**. El vídeo se guarda automáticamente en la carpeta **Vídeos**.

7. Para	Pulse
utilizar las opciones de vídeo	<Opcion.> . ► p. 73
borrar el clip de vídeo	<Borrar> o [C] .
volver al modo grabación	[OK] .

Uso de las opciones de la cámara en el modo grabación

En el modo grabación, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Grabar**: inicia la grabación.
- **Hacer foto**: cambia al modo captura.
- **Cambiar cámara**: cambia entre la lente interior y la lente exterior.
- **Ir a Vídeos**: muestra los clips de vídeo guardados en la carpeta **Vídeos**. ► p. 59
- **Efectos**: cambia el tono del color de la imagen.
- **Flash**: cambia el flash.
- **Zoom**: muestra la barra de control del zoom.
- **Brillo**: muestra la barra de control del brillo.
- **Configuración vídeo**: cambia las siguientes configuraciones para grabar un vídeo:
 - Nombre predet**: cambia el prefijo predeterminado del nombre del vídeo.
 - Ubicación preddefinida**: selecciona una ubicación en la memoria para guardar clips de vídeo.
 - Calidad**: selecciona la calidad de la imagen.
 - Tiempo grabación**: selecciona un modo de grabación de vídeo.

Seleccione **Normal** para grabar un vídeo dentro del límite de la memoria disponible. La cantidad de memoria utilizada determina la duración del vídeo.

Seleccione **Para el mensaje** para grabar un vídeo que pueda enviarse en un mensaje MMS.

Tamaño: selecciona un tamaño de imagen.

Grabación de audio: graba un clip de vídeo con sonido.

- **Accesos directos de videocámara**: muestra las funciones de las teclas que puede utilizar en el modo grabación.

Uso del teclado en el modo grabación

Tecla	Función
▲	Gira la imagen verticalmente.
▼	Muestra la imagen como en un espejo.
Izquierda/ Derecha	Ajusta el brillo de la imagen.
Arriba/ Abajo	Acerca o aleja la imagen.
1	Cambia al modo captura. ► p. 69
2	Cambia el tamaño del marco.
3	cambia la calidad de la imagen.
4	Cambia el modo de grabación de vídeos.
5	Cambia el tono del color de la imagen.
7	Enciende o apaga el sonido.
9	Va a la carpeta Vídeos . ► p. 59
0	Enciende o apaga el flash.

Uso de las opciones de vídeo

Después de guardar un clip de vídeo, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir:** reproduce el clip de vídeo.

- **Visor:** vuelve al modo grabación.
- **Enviar:** envía el clip de vídeo mediante MMS, correo electrónico, mensajero con archivos, Bluetooth o mediante el puerto de infrarrojos.
- **Borrar:** borra el clip de vídeo.
- **Ir a Vídeos:** muestra los clips de vídeo guardados en la carpeta **Vídeos**. ► p. 59
- **Camb. nb:** cambia el nombre del clip de vídeo.

Configuración (OK 9)

Use este menú para personalizar los ajustes del teléfono. Esta función también le permite reestablecer los valores predeterminados.

Para acceder a este menú, pulse [**OK**] en el modo inactivo y seleccione **Configuración**.

Perfiles (OK 9.1)

El teléfono ofrece perfiles de sonido que permiten cambiar rápida y fácilmente la configuración de sonido del teléfono para distintos eventos o situaciones. Utilice este menú para ajustar las propiedades de cada perfil y para activar el perfil que necesita.

Editar un perfil

1. Seleccione el perfil deseado.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar**.

3. Cambie los ajustes de sonido:

- **Tipo alerta llamada:** pulse [OK] y seleccione el tipo de alerta para el timbre de llamada.
- **Tono de llamada voz:** pulse [OK] y seleccione el tono de llamada para el timbre de llamada de voz.
- **Tono de llamada de videoconferencia:** pulse [OK] y seleccione el tono de llamada para el timbre de videollamada.
- **Volumen de tono:** ajusta el volumen del timbre de llamada.
- **Tipo de alerta de mensaje:** pulse [OK] y seleccione el tipo de alerta para el timbre del mensaje.
- **Tono de alerta de mensaje:** pulse [OK] y seleccione el tono de llamada para el timbre del mensaje.
- **Repetición de alerta de mensaje:** selecciona si el teléfono repite el recordatorio de un nuevo mensaje.
- **Sonidos del teléfono:** pulse [OK] y active o desactive los distintos sonidos del teléfono.

Todo activado: activa todos los tonos.

Avisos autom. buzón: hace que el teléfono emita un sonido cuando aparece una ventana emergente.

Tono control tiempo: hace que el teléfono emita un sonido cada minuto durante una llamada saliente, para mantenerlo informado acerca de la duración de la llamada.

Tono conexión llamada: hace que el teléfono emita un sonido cuando su llamada se conecta al sistema.

Tono de fin llamada: hace que el teléfono emita un sonido cuando otra persona desconecta la llamada o la señal se debilita.

Encendido/apagado: hace que el teléfono emita un sonido al encender el teléfono.

Abrir/cerrar carpeta: hace que el teléfono emita un sonido al abrir o cerrar el teléfono.

Alertas en llamada: hace que el teléfono emita un sonido si recibe un mensaje nuevo o si suena una alarma durante una llamada.

- **Tonos tecl.:** pulse [OK] y seleccione un tono que suena cuando se pulsa una tecla.
 - **Vol. teclado:** ajusta el volumen de los tonos del teclado.
 - **Modo respuesta llamada:** (para En el coche) pulse [OK] y seleccione cómo responder a una llamada entrante cuando el teléfono está conectado a un kit de manos libres para automóvil.
4. Cuando haya terminado, pulse <Opcion.> y seleccione **Guardar**.

Cambiar el perfil activo

En la lista de perfiles, seleccione el perfil deseado.

Hora y fecha (OK 9.2)

Use este menú para cambiar la fecha y hora que aparecen en el teléfono. Antes de definir la hora y la fecha, debe especificar su zona horaria en el menú

Reloj mundial. ► p. 41

- **Hora:** permite escribir la hora actual.
- **Fecha:** permite introducir la fecha actual.
- **Formato horario:** selecciona el formato horario de 12-horas o 24-horas.
- **Formato fecha:** selecciona un formato para la fecha.
- **Horario de verano:** activa el horario de verano.
- **Actualización automática:** selecciona recibir información acerca de la hora desde la red.

Teléfono (OK 9.3)

Hay muchas opciones distintas del sistema del teléfono que pueden adecuarse a sus preferencias.

Idioma (OK 9.3.1)

Use este menú para seleccionar uno de los diversos idiomas para el texto de pantalla o el modo entrada T9.

Accesos directos (OK 9.3.2)

Puede usar las teclas de desplazamiento como teclas de acceso directo que permiten acceder a menús específicos directamente desde el modo inactivo. Use este menú para cambiar la asignación de los accesos directos.

Asignar un acceso directo a una tecla

1. Seleccione la tecla que usará como tecla de acceso directo.
2. Seleccione el menú que asignará a la tecla.
3. Pulse <Guard.>.

Uso de las opciones de los accesos directos

En la pantalla Accesos directos, pulse <Opcion.> para acceder a las siguientes opciones:

- **Asignar:** asigna un menú acceso directo a una ubicación vacía.
- **Cambiar:** cambia el menú del acceso directo.
- **Quitar:** desactiva la tecla de acceso directo asignada a la tecla seleccionada.
- **Quitar todo:** desactiva todos los accesos directos asignados.

Responder al abrir tapa (OK 9.3.3)

Utilice este menú para poder responder a llamadas entrantes al abrir el teléfono.

Contesta cualquiera (OK 9.3.4)

Utilice este menú para responder a todas las llamadas entrantes con cualquier tecla, excepto la tecla [] o <**Rechaz.**>.

Tecla de volumen (OK 9.3.5)

Utilice este menú para establecer cómo reacciona el teléfono al mantener pulsada [/> cuando entra una llamada.

- **Rechazar:** la tecla rechaza la llamada.
- **Silencio:** la tecla silencia el timbre de llamada.

Gestión de claves (OK 9.3.6)

Use este menú para administrar las teclas de licencia adquiridas para activar el contenido multimedia bloqueado por los sistemas DRM.

Pantalla (OK 9.4)

Utilice este menú para cambiar los ajustes de la pantalla y la luz.

Mensaje de bienvenida (OK 9.4.1)

Utilice este menú para introducir el saludo que se mostrará en la pantalla principal o exterior.

Fondo (OK 9.4.2)

Puede cambiar la imagen de fondo que se muestra en la pantalla principal en el modo inactivo.

Pantalla externa (OK 9.4.3)

Utilice este menú para cambiar los ajustes de la pantalla externa.

1. Seleccione un tipo de elemento de pantalla.
 - **Reloj:** puede seleccionar un tipo de reloj.
 - **Título tapa:** puede escribir un mensaje de bienvenida.
 - **Fondo:** puede seleccionar una imagen de fondo.
2. Seleccione la imagen que desea o ingrese el mensaje de bienvenida.
Como **Fondo**, puede seleccionar una sección de una imagen.
3. Pulse <**Guard.**> u [**OK**].
4. Pulse <**Cambiar**>.

Brillo pantalla (OK 9.4.4)

Utilice este menú para ajustar el brillo de la pantalla principal.

Iluminación (OK 9.4.5)

Puede seleccionar el tiempo que desea que la retroiluminación y la pantalla queden encendidas.

- **Sí:** seleccione por cuánto tiempo permanecerá encendida la iluminación cuando el teléfono esté inactivo.
- **Atenuar:** permite seleccionar el tiempo que desea que la pantalla esté en modo iluminación desactivada después de que se apaga la retroiluminación.

- **Indicador de LCD secundaria:** configura si los iconos se muestran en la pantalla externa después de que la pantalla se apaga o no.

Pantalla de marcación (OK 9.4.6)

Use este menú para personalizar la configuración de la pantalla cuando introduce un número telefónico para la marcación.

- **Tamaño de fuente:** seleccione un tamaño defuente.
- **Color de fuente:** seleccione un color de fuente.
- **Color de fondo:** seleccione un color de fondo.

Llamadas (OK 9.5)

Utilice este menú para establecer las opciones de las funciones de llamada.

Mostrar mi número (OK 9.5.1)

Utilice este menú para impedir que su número de teléfono aparezca en el teléfono de la persona a la que llama.

- ☒ algunas redes no permiten que el usuario cambie este ajuste.

- **Mediante la red:** usa la opción predefinida provista por la red.
- **Enviar:** envía su número cada vez que realiza una llamada.
- **Ocultar:** asegura que su número no aparezca en el teléfono de la otra persona.

Desvío de llamadas (OK 9.5.2)

Este servicio de red redirecciona las llamadas entrantes a un número de teléfono que usted especifique.

1. Seleccione el tipo de llamadas que desea desviar.
2. Seleccione una opción de desvío de llamadas:
 - **Siempre:** desvía todas las llamadas.
 - **Si ocupado:** desvía las llamadas cuando usted está en otra llamada.
 - **Si no responde:** desvía las llamadas si no contesta el teléfono.
 - **Si no localizable:** desvía las llamadas si no está en una zona de cobertura del proveedor de servicios o si el teléfono está apagado.
 - **Cancelar todo:** cancela todas las opciones de desvío de llamadas.
3. Introduzca el número al que se van a desviar las llamadas en la línea **Desviar a**.
4. Si seleccionó **Si no responde**, colóquese sobre la línea **Tiempo de espera** y seleccione el tiempo que esperará la red antes de desviar la llamada.
5. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar el desvío de llamadas, seleccione **Desactivar**.

Restricción de llamadas (OK 9.5.3)

Este servicio de red le permite restringir las llamadas.

1. Seleccione el tipo de llamadas que desea restringir.
2. Seleccione la opción de llamadas restringidas:
 - **Todas salientes:** prohíbe las llamadas salientes.
 - **Internacionales salientes:** prohíbe las llamadas internacionales.
 - **Intern. exc. a red propia:** sólo permite realizar llamadas a números dentro del país en el que se encuentra, y a su país de origen.
 - **Todas entrantes:** prohíbe las llamadas entrantes.
 - **Entrantes en itinerancia:** prohíbe las llamadas entrantes cuando usa el teléfono fuera del país de origen.
 - **Cancelar todo:** cancela todos los ajustes de restricción de llamadas. Las llamadas pueden enviarse y recibirse normalmente.
3. Introduzca la contraseña de restricción de llamadas que le ha suministrado su proveedor de servicios.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar la restricción de llamadas, seleccione **Desactivar**.

☒ Puede cambiar la contraseña de restricción de llamadas que le ha suministrado su proveedor de servicios. En la lista de tipo de llamada, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Camb. contraseña**.

Llamada en espera (OK 9.5.4)

Este servicio de red le informa si hay alguien intentando ponerse en contacto con usted cuando está ocupado con otra llamada.

1. Seleccione el tipo de llamadas a las que desea aplicar la opción de llamada en espera.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar la llamada en espera, seleccione **Desactivar**.

Rellamada auto (OK 9.5.5)

Utilice este menú para configurar el teléfono para que realice hasta diez intentos de llamar a un número de teléfono después de una llamada fallida.

Grupo cerrado de usuarios (OK 9.5.6)

Use este menú para definir la restricción de llamadas entrantes y salientes a un grupo de usuarios seleccionado. Para obtener más información acerca de cómo crear un grupo cerrado de usuarios, póngase en contacto con su proveedor de servicios.

- **Activar grupo:** activa números de índice CUG.
- **Acceso exterior:** permite realizar llamadas a números distintos de los asignados para el grupo cerrado de usuarios. Esta función depende de la naturaleza de su suscripción al grupo cerrado de usuarios.

- **Grupo predeterminado:** habilita el grupo cerrado de usuarios predeterminado, si lo ha establecido con el proveedor de servicios. Cuando realice una llamada, tendrá la posibilidad de usar el grupo cerrado de usuarios predeterminado, en lugar de seleccionar uno de la lista.
- **Índice de grupos:** permite agregar, borrar o activar números de índice de un grupo cerrado de usuarios.

Videollamada (OK 9.5.7)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados de la función videollamada.

- **Mostrar mi imagen:** cambia la configuración de la vídeo cámara para recibir videollamadas.
Opcionalmente: puede seleccionar si la cámara se utiliza cada vez que responde a una videollamada o no.
Siempre: siempre se utiliza la cámara.
- **Reintentar:** establece cómo reintentar cuando el teléfono no puede realizar una videollamada, por MMS o llamada de voz.

Conectividad (OK 9.6)

Utilice este menú para establecer las opciones de conexión disponibles en el teléfono.

Bluetooth (OK 9.6.1)

Cuando usa la tecnología Bluetooth puede conectar el teléfono de manera inalámbrica a otros dispositivos Bluetooth e intercambiar datos, hablar con las manos libres o controlar el teléfono de manera remota.

La tecnología Bluetooth permite conexiones inalámbricas gratuitas entre dispositivos que son compatibles con Bluetooth dentro de un rango de 10 metros. Como los dispositivos se comunican mediante ondas de radio, no es necesario que se vean mutuamente.



- Se recomienda no utilizar la función Bluetooth cuando se utilizan funciones multimedia como por ejemplo grabador de voz, cámara y Reproductor multimedia, o viceversa, para un buen rendimiento.
- Es posible que algunos dispositivos no sean compatibles con su teléfono.

Configuración de la función Bluetooth

El menú **Bluetooth** brinda las siguientes opciones:

- **Activación:** activa o desactiva la función Bluetooth.
- **Mis dispositivos:** busca dispositivos Bluetooth a los que se pueda conectar. Consulte la sección siguiente.
- **Visibilidad de mi teléfono:** permite que otros dispositivos Bluetooth se conecten a su teléfono.

- **Nombre de mi teléfono:** asigna un nombre de dispositivo Bluetooth a su teléfono, que es el que aparece en los otros dispositivos.
- **Modo seguro:** determina si el teléfono debe solicitar su confirmación cuando otros dispositivos acceden a sus datos.
- **Servicio Bluetooth:** muestra los servicios Bluetooth que se encuentran disponibles.

Buscar y conectar con un dispositivo Bluetooth

1. Desde las opciones de configuración de Bluetooth, seleccione **Mis dispositivos**.
2. Seleccione **Buscar nuevo dispositivo**.

Después de la búsqueda aparecerá una lista de los dispositivos a los que puede conectarse. Los siguientes iconos indican el tipo de dispositivo:

-  Manos libres o auriculares
-  Teléfono móvil
-  Equipo
-  PDA
-  Dispositivo desconocido

El color del icono indica el estado del dispositivo:

- Gris para dispositivos que no están conectados
 - Azul para dispositivos que están conectados
 - Rojo para dispositivos que están conectados a su teléfono
3. Seleccione un dispositivo.

4. Introduzca un código PIN Bluetooth y pulse **<OK>**. Este código se usa sólo una vez y no es necesario que lo memorice.

Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo código, se completará la conexión.



Algunos dispositivos, especialmente los auriculares y los juegos de manos libres para autos, pueden tener un PIN fijo para Bluetooth, como **0000**. Si el otro dispositivo tiene un código, usted deberá introducirlo.

Uso de las opciones del dispositivo

Desde la lista de dispositivos, pulse **<Opcion.>** para acceder a las siguientes opciones:

- **Conectar:** se conecta al dispositivo que está seleccionado. Necesitará introducir el PIN para Bluetooth.
- **Desconectar:** finaliza la conexión con el dispositivo.
- **Examinar dispositivo:** busca datos en el dispositivo seleccionado y los importa directamente a su teléfono.
- **Autorizar dispositivo/Cancelar autorización de dispositivo:** determina si el teléfono le solicita que autorice la conexión cuando otros dispositivos intentan conectarse con su teléfono.
- **Borrar:** borra el dispositivo o todos los dispositivos.
- **Cambiar nombre:** cambia el nombre del dispositivo seleccionado.

Enviar datos mediante Bluetooth

1. Activar la función Bluetooth.
2. Seleccione la aplicación en la cual está guardado el elemento que desea enviar.
3. Desplácese hasta el elemento y pulse **<Opcion.>**.
4. Seleccione **Enviar** → **Por bluetooth**.
El teléfono busca dispositivos dentro del rango de alcance y muestra una lista de los dispositivos disponibles.
5. Seleccione un dispositivo.
6. Si es necesario, introduzca el PIN de Bluetooth necesario para la conexión y pulse **<OK>**.

Recibir datos mediante Bluetooth

Para poder recibir datos a través de Bluetooth debe estar activada la función Bluetooth del teléfono.

Si un dispositivo Bluetooth no autorizado envía datos a su teléfono, el teléfono mostrará un mensaje de confirmación. Para recibir los datos, pulse **<Sí>**.

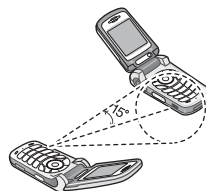
Infrarrojos (OK 9.6.2)

Utilice esta función para enviar y recibir datos por medio del puerto de infrarrojos. Para utilizar una conexión de infrarrojos, debe hacer lo siguiente:

- Configure y active un puerto de infrarrojos compatible con IrDA en el otro dispositivo.
- Active la función infrarrojo del teléfono; seleccione **Infrarrojos** → **Sí**.

- Ponga el puerto IrDA del teléfono en línea con el puerto IrDA del otro dispositivo.

En caso de que no haya comunicación entre el teléfono y el otro dispositivo compatible con IrDA dentro de los 60 segundos que tarda en activarse la función, ésta se desactivará automáticamente.



Red (OK 9.6.3)

Utilice este menú para cambiar los ajustes para conectarse a su red celular.

- **Selección de red:** selecciona de manera automática o manual la red utilizada cuando está fuera de su zona de cobertura. Sólo puede seleccionar una red distinta de su red local si existe un acuerdo válido de intercambio con la red local.
- **Modo de red:** selecciona la red que se utiliza.
Automática: el teléfono busca las redes disponibles.
GSM 900/1800: el teléfono opera en la red GSM 900/1800 combinada.
GSM 1900: el teléfono opera en la red GSM 1900. Esta opción sólo está disponible en los Estados Unidos.

UMTS: el teléfono opera en las redes UMTS (red 3G). Puede obtener una mayor calidad que con las redes de generación inferior y utilizar servicios avanzados de información y datos, por ejemplo, las videollamadas.

Conexiones (OK 9.6.4)

Puede definir la información acerca de su conexión a la red. La mayoría de las veces, no es necesario que cambie estos ajustes. Si tiene problemas, póngase en contacto con su proveedor del servicio.

Crear o editar un perfil de conexión

Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** o seleccione el perfil de conexión que quiere editar. Están disponibles las siguientes opciones:

- **Establecer nombre:** edita el nombre de la configuración de red.
- **Nombre de acceso:** edita el nombre del punto de acceso utilizado para la dirección de la puerta de acceso de la red GPRS.
- **Tipo de autorización:** selecciona el tipo de autenticación utilizada.
- **ID de usuario:** edita el ID de inicio de servidor.
- **Contraseña:** edita la contraseña del servidor.
- **Protocolo:** selecciona el protocolo entre **WAP**, **HTTP** y **Otros**.
- **URL de inicio:** introduce su dirección de página de inicio.

- **Dirección de proxy/Port:** (para el protocolo HTTP) permite definir el puerto y la dirección del servidor proxy.
- **Dirección de puerta de enlace:** (para el protocolo WAP) permite definir la dirección de la puerta de enlace.
- **Conexión segura:** (para el protocolo WAP) activa o desactiva el modo seguro.
- **Hora (seg):** permite especificar un período de tiempo. Una vez transcurrido dicho período la red se desconecta si no ha habido tráfico de datos en dicho período.
- **Config. avanzada:** brinda las siguientes opciones:

IP estático: especifica si desea introducir manualmente una dirección IP. Consulte la opción IP de teléfono local. Si desea que el servidor asigne automáticamente la dirección IP, quite la marca de verificación.

IP de teléfono local: permite escribir la dirección IP proporcionada por el operador de red si ha seleccionado la opción IP estático.

DNS estático: especifica si desea introducir manualmente la dirección servidor de nombre de dominio (DNS, Domain Name Service). Consulte la opción Servidor 1/2. Si desea que el servidor asigne automáticamente la dirección, quite la marca de verificación.

Servidor 1/2: introduce las direcciones DNS (Domain Name Service).

Clase de tráfico: selecciona la clase de tráfico si ha seleccionado la red PS.

Administrar perfiles de conexión

En la lista de perfiles de conexión, desplácese hasta un perfil y pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar:** edita el perfil de conexión seleccionado.
- **Nuevo:** añade un nuevo perfil de conexión.
- **Camb. nb:** cambia el nombre del perfil de conexión seleccionado.
- **Borrar:** borra el perfil de conexión seleccionado.
- **Restaurar:** restaura la configuración cambiada al estado predeterminado.

☒ Los perfiles de conexión predeterminados no se pueden editar o borrar.

Aplicaciones (OK 9.7)

Puede personalizar la configuración para utilizar las aplicaciones disponibles del teléfono.

Internet (OK 9.7.1)

Utilice este menú para seleccionar el perfil de conexión que usará para acceder a Internet. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82

Mensajes (OK 9.7.2)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados de la función mensaje. ► p. 53

Contactos (OK 9.7.3)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados de Agenda telefónica. ► p. 37

Cámara (OK 9.7.4)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados para tomar fotos. ► p. 70

Cámara de vídeo (OK 9.7.5)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados para grabar clips de vídeo. ► p. 72

Grabador de voz (OK 9.7.6)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados para el grabador de voz. ► p. 41

Rep arch mult (OK 9.7.7)

Utilice este menú para cambiar los ajustes predeterminados para reproducir archivos multimedia en el reproductor multimedia. ► p. 39

Video Streaming (OK 9.7.8)

Utilice este menú para activar un perfil de conexión que usará para acceder a servidores en directo que usan dispositivos VOD. También puede crear o editar un perfil. ► p. 82

Seguridad (OK 9.8)

Utilice este menú para proteger el teléfono del uso no autorizado mediante la administración de los diversos modos de acceso del teléfono y la tarjeta USIM/SIM.

- ☒ Si introduce un código PIN/PIN 2 incorrecto tres veces seguidas, la tarjeta USIM/SIM se bloquea. Para desbloquearla, debe introducir su clave de desbloqueo personal (PUK/PUK2, Personal Unblocking Key). El operador de red le proporcionará los códigos.

Bloqueo teléfono (OK 9.8.1)

La función Bloqueo teléfono bloquea el teléfono contra el uso no autorizado.

Cuando está activada esta función, debe introducir la contraseña de 4 a 8 dígitos del teléfono cada vez que lo encienda.

La contraseña está predeterminada como **00000000**. Para cambiar la contraseña, utilice el menú **Cambiar contraseña tfno**.

Bloqueo SIM (OK 9.8.2)

La función Bloqueo SIM permite que su teléfono trabaje sólo con la tarjeta USIM/SIM actual mediante la asignación de un código de bloqueo SIM. Debe introducir el código de bloqueo SIM para usar una tarjeta SIM diferente.

Bloqueo PIN (OK 9.8.3)

El número de identificación personal (PIN, Personal Identification Number) de 4 a 8 dígitos protege su tarjeta USIM/SIM contra el uso sin autorización. Cuando esta función está activada, el teléfono solicita su PIN cada vez que se enciende.

Modo FDN (OK 9.8.4)

Si la tarjeta USIM/SIM lo admite, el modo número de marcación fija (FDN, Fixed Dialling Number) le permite restringir las llamadas salientes a un grupo limitado de números de teléfono. Cuando esta función está habilitada, sólo puede realizar llamadas a los números de teléfono guardados en la tarjeta USIM/SIM. Para usar esta función, debe introducir el PIN2.

Cambiar contraseña tfno (OK 9.8.5)

Use este menú para cambiar la contraseña del teléfono. La contraseña está predeterminada como **00000000**.

Bloqueo de privacidad (OK 9.8.6)

Utilice este menú para bloquear sus mensajes, contenidos multimedia, contactos y registros de llamadas.

1. Pulse [**OK**] para marcar los elementos que desea bloquear.
2. Pulse <**Guard.**> para bloquear los elementos marcados.
3. Introduzca la contraseña del teléfono y pulse <**Confir.**>.

Para acceder a un elemento bloqueado, debe introducir la contraseña del teléfono.

Cambiar PIN (OK 9.8.7)

Use este menú para cambiar su PIN. Para usar esta función, debe estar habilitada la función Bloqueo PIN.

Cambiar PIN2 (OK 9.8.8)

Si la tarjeta USIM/SIM lo admite, la función Cambiar PIN2 modifica el PIN2 actual.

Estado memoria (OK 9.9)

Utilice este menú para controlar la cantidad de memoria utilizada para guardar datos, como SMS, MMS, correo electrónico, mensajes publicitarios, multimedia, contactos y elementos del organizador. También puede ver la cantidad de memoria compartida o la tarjeta de memoria.

Restablecer configuración (OK 9.0)

Use este menú para restablecer los ajustes predeterminados del teléfono.

1. Introduzca la contraseña del teléfono y pulse **<Confir.>**.

☒ La contraseña está predeterminada como **00000000**. Puede cambiar esta contraseña.
► p. 84

2. Pulse **<Sí>**. El teléfono se apagará automáticamente y luego se volverá a encender.

Resolución de problemas

Ayuda y necesidades personales

Para ahorrar el tiempo y el coste de una llamada innecesaria al servicio de atención al cliente, realice las verificaciones sencillas de esta sección antes de contactar a un servicio profesional.

Al encender el teléfono, pueden aparecer los siguientes mensajes:

"Inserte tarj. SIM"

- Compruebe que la tarjeta SIM esté instalada correctamente.

"Bloqueo teléfono"

- Se ha activado la función de bloqueo automático. Debe introducir la contraseña del teléfono antes de poder usarlo.

"Bloqueo PIN"

- Es la primera vez que usa el teléfono. Debe introducir el número de identificación personal (PIN) suministrado con la tarjeta SIM.
- La función Bloqueo PIN está activada. Cada vez que encienda el teléfono, deberá introducir el PIN. Para desactivar esta función, utilice el menú **Bloqueo PIN**.

"Bloqueo PUK"

- El PIN se introdujo tres veces seguidas incorrectamente y ahora el teléfono está bloqueado. Introduzca el código PUK suministrado por el proveedor de servicios.

Aparece "Sin servicio", "Error de red" o "No realizado"

- Se perdió la conexión de red. Es posible que esté en un área de señal débil. Muévase e inténtelo de nuevo.
- Está intentado acceder a una opción a la que no se ha suscrito con el proveedor de servicios. Para obtener más información, póngase en contacto con el proveedor de servicios.

Introdujo un número pero no lo marcó

- Asegúrese de pulsar [↵].
- Asegúrese de acceder a la red celular adecuada.
- Es posible que haya establecido una opción de restricción de llamadas salientes.

El interlocutor no puede ponerse en contacto con usted

- Asegúrese de que el teléfono esté enchufado. ([🔌] pulsado durante más de un segundo.)
- Asegúrese de acceder a la red celular adecuada.
- Asegúrese de no haber configurado la opción de restricción de llamada entrante.

El interlocutor no escucha lo que dice

- Asegúrese de encender el micrófono.
- Asegúrese de colocar el teléfono lo suficientemente cerca de la boca. El micrófono está situado en la parte inferior del teléfono.

El teléfono emite pitidos y aparece el mensaje "Batería baja" en la pantalla

- La batería no está suficientemente cargada. Recargue la batería.

La calidad de sonido de la llamada es insuficiente

- Controle el indicador de intensidad de señal en la pantalla (📶). La cantidad de barras indica la intensidad de la señal de fuerte (📶) a débil (📶).
- Mueva un poco el teléfono o acérquese a una ventana si está en un edificio.

Al recuperar una entrada de Agenda telefónica, no se marca ningún número

- Use la función Búsqueda en contactos para asegurarse de que el número se haya guardado correctamente.
- Si es necesario, vuelva a guardar el número.

La batería no se carga correctamente o el teléfono se apaga.

- Limpie los contactos del cargador del teléfono y los contactos de la batería con un paño suave limpio.

Si las indicaciones anteriores no ayudan a resolver el problema, apunte:

- El modelo y número de serie del teléfono.
- Los detalles de la garantía.
- Una descripción clara del problema.

A continuación, póngase en contacto con el distribuidor local o con el servicio de posventa de Samsung.

Información sobre salud y seguridad

Información sobre el Certificado SAR

Este teléfono cumple los requisitos de la Unión Europea (UE) relativos a la exposición de ondas de radio.

Su teléfono móvil es un radiotransmisor y un radiorreceptor. Está diseñado y fabricado para no sobrepasar los límites de exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) recomendados por el Consejo de la Unión Europea. Estos límites forman parte de unas directrices exhaustivas y establecen los niveles permitidos de energía de RF para la población. Estas directrices las han desarrollado organizaciones científicas independientes a través de evaluaciones periódicas de estudios científicos. Los límites contienen unos márgenes de seguridad considerables para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y su estado de salud.

El estándar de exposición de los teléfonos móviles emplea una unidad de medición llamada SAR (Specific Absorption Rate, Tasa de absorción específica). El límite SAR recomendado por el Consejo de la Unión Europea es 2,0 W/kg.*

* El límite SAR para los teléfonos móviles que utiliza la población es de 2,0 vatios/kilogramo (W/kg) de media sobre diez gramos de tejido corporal. El límite incorpora un margen de seguridad considerable que aporta protección adicional para la población y tiene en cuenta cualquier variación de las medidas. Los valores SAR pueden modificarse dependiendo de los requisitos de los informes nacionales y de la banda de red.

El valor máximo SAR para este modelo de teléfono es 0,702 W/kg.

Las pruebas SAR se efectúan en posiciones de funcionamiento estándares, mientras que el teléfono transmite al máximo nivel de potencia certificado de potencia en todas las bandas de frecuencia probadas. Aunque la SAR se determina con el máximo nivel de potencia certificado, el nivel SAR real del teléfono en funcionamiento suele estar bastante por debajo del valor máximo.

Esto se debe a que el teléfono está diseñado para funcionar a diversos niveles de potencia y para emplear exclusivamente la potencia necesaria para conectarse con la red. En general, cuanto más cerca esté de una antena de móvil, menor es la emisión de energía del teléfono.

Antes de poner a la venta un nuevo modelo de teléfono, se debe demostrar que cumple la directiva europea sobre equipos terminales de telecomunicaciones (R&TTE). Esta directiva contempla como requisito esencial la protección de la salud y la seguridad del usuario y de cualquier otra persona.

Precauciones al usar las baterías

- No utilice nunca ningún cargador o batería que estén dañados de alguna manera.
- Utilice la batería sólo para su finalidad prevista.

- Si utiliza el teléfono cerca de la estación base de la red, éste emplea menos energía; los tiempos en espera y de llamada resultan enormemente afectados por la intensidad de la señal de la red móvil y por los parámetros establecidos por el operador de red.
- Los tiempos de carga de la batería dependen de la carga de la batería restante y del tipo de batería y cargador que se utilicen. La batería puede cargarse y descargarse cientos de veces, pero se irá desgastando gradualmente. Cuando el tiempo de funcionamiento (tiempo de llamada y tiempo en espera) sea perceptiblemente inferior a lo normal, es el momento de comprar una nueva batería.
- Si no se utiliza, una batería totalmente cargada se descargará sola con el tiempo.
- Utilice sólo baterías autorizadas por Samsung y recárguelas sólo con cargadores autorizados por Samsung. Cuando el cargador no se esté utilizando, desconéctelo de la fuente de alimentación. No deje la batería conectada a un cargador durante más de una semana, ya que la sobrecarga puede acortar su vida útil.
- Las temperaturas extremas afectan a la capacidad de carga de la batería: puede que primero sea necesario enfriarla o calentarla.

- No deje la batería en lugares muy cálidos o fríos, como en un coche en verano o en invierno, ya que reducirá la capacidad y la vida útil de la batería. Intente siempre mantener la batería a temperatura ambiente. Un teléfono con una batería caliente o fría podría no funcionar temporalmente, incluso si la batería está totalmente cargada. A las baterías de Li-ion les afectan particularmente las temperaturas por debajo de 0 °C (32 °F).
- No cortocircuite la batería. Se puede producir un cortocircuito accidental cuando un objeto metálico (una moneda, un clip o un bolígrafo) provoca una conexión directa entre los bornes + y - de la batería (las bandas metálicas situadas en la batería), por ejemplo, si lleva una batería de repuesto en un bolsillo o una bolsa. El cortocircuito de los bornes puede dañar la batería o el objeto que provoca el cortocircuito.
- Deshágase de las baterías usadas de acuerdo con la normativa local. Reciclelas siempre. No tire las baterías al fuego.

Seguridad en la carretera

El teléfono inalámbrico le ofrece la oportunidad de comunicarse por voz casi en cualquier parte y en cualquier momento. No obstante, las ventajas de la comunicación a través de los teléfonos inalámbricos conllevan una responsabilidad que todo usuario debe recordar.

Cuando conduce, la conducción es la primera responsabilidad. Cuando utilice el teléfono móvil en el coche, asegúrese de que cumple las normativas en vigor de la zona o país determinado.

Entorno operativo

Recuerde que debe cumplir cualquier normativa especial en vigor en cualquier área y desconecte siempre el teléfono cuando esté prohibido su uso o cuando pueda provocar interferencias o peligros.

Cuando conecte el teléfono o cualquier accesorio a otro dispositivo, lea la guía de usuario para conocer las instrucciones de seguridad detalladas. No conecte productos incompatibles.

Como sucede con otros equipos de radiotransmisión móviles, se recomienda que para que el equipo funcione correctamente y para la seguridad del usuario, sólo se utilice el equipo en posición normal de funcionamiento (es decir, cerca de la oreja con la antena por encima del hombro).

Dispositivos electrónicos

La mayor parte de los equipos electrónicos modernos se encuentran protegidos de las señales de radiofrecuencia (RF). Sin embargo, algunos equipos electrónicos carecen de esta protección contra las señales RF que emite su teléfono móvil. Consulte al fabricante la existencia de otras alternativas.

Marcapasos

Los fabricantes de marcapasos recomiendan mantener una separación mínima de 15 cm entre el teléfono móvil y el marcapasos para evitar posibles interferencias con este último. Estas recomendaciones obedecen a investigaciones independientes y a recomendaciones de Wireless Technology Research (Investigación sobre tecnología inalámbrica). Si cree que puede estar teniendo lugar alguna interferencia, apague el teléfono inmediatamente.

Audífonos

Algunos teléfonos móviles pueden producir interferencias en ciertos tipos de audífonos. En caso de que se produzca dicha interferencia, deberá consultar al fabricante de su audífono si existe alguna alternativa.

Otros dispositivos médicos

Si utiliza otros dispositivos médicos, póngase en contacto con el fabricante de dichos dispositivos para determinar si se encuentran protegidos de la manera adecuada contra la energía de RF externa.

Su médico podrá ayudarle a obtener esta información.

Apague el teléfono en instalaciones de asistencia sanitaria cuando así se indique en los letreros de dichas zonas.

Vehículos

Las señales de RF pueden afectar a los sistemas electrónicos de los vehículos de motor que no se hayan instalado correctamente o que no se encuentren protegidos de forma adecuada contra ellas. Consulte al fabricante o al representante de su vehículo.

Asimismo, deberá consultar al fabricante de cualquier equipo que se haya añadido a su vehículo.

Instalaciones con recomendaciones

Apague el teléfono en cualquier instalación que se indique a tal efecto.

Entornos potencialmente explosivos

Apague su teléfono cuando se encuentre en un entorno potencialmente explosivo y siga todas las señales e instrucciones indicadas. Cualquier chispa en esa zona podría producir alguna explosión o incendio y causar lesiones corporales o incluso la muerte.

Es recomendable que los usuarios apaguen el teléfono mientras se encuentran en una gasolinera (estación de servicio). También se recuerda a los usuarios la necesidad de cumplir las restricciones sobre el uso de equipos de radio en depósitos de combustible (áreas de almacenaje y distribución de combustible), plantas químicas o cuando existen operaciones de voladura en proceso.

Las áreas que tienen entornos potencialmente explosivos se encuentran con frecuencia identificadas con claridad, aunque no siempre es así. Pueden ser lugares como la cubierta inferior de un barco, instalaciones de transferencia o almacenamiento de productos químicos, vehículos que utilizan gas licuado de petróleo (como propano o butano), áreas en las cuales el aire contiene productos químicos o partículas como, por ejemplo, granos, polvo o metal en polvo, y en otras áreas en donde normalmente se le advertiría que apague el motor de su vehículo.

Llamadas de emergencia

Este teléfono, como cualquier teléfono móvil, utiliza señales de radio, redes móviles y de tierra, y las funciones programadas por el usuario, que no garantizan la conexión en todas las condiciones. Por tanto, no debe confiar nunca exclusivamente en un teléfono móvil para las comunicaciones esenciales (por ejemplo, urgencias médicas).

Recuerde que, para realizar o recibir cualquier llamada, el teléfono debe estar encendido y en el área de servicio con una intensidad de señal móvil adecuada. Las llamadas de emergencia podrían no ser posibles en todas las redes de telefonía móvil o cuando se están utilizando ciertos servicios de red y/o opciones del teléfono. Consulte a su proveedor de servicios.

Para efectuar una llamada de emergencia, proceda de la siguiente manera.

1. Si el teléfono no está encendido, enciéndalo.

2. Teclee el número de emergencia correspondiente (por ejemplo, 112 o cualquier otro número de emergencia oficial). Los números de emergencia varían según la ubicación.
3. Pulse la tecla [↵].

Si está utilizando algunas funciones (restricción de llamadas, por ejemplo), puede que sea necesario desactivarlas antes de realizar la llamada de emergencia. Consulte la documentación y póngase en contacto con su proveedor de servicios móviles local.

Otra información de seguridad importante

- Sólo el personal cualificado debe instalar o reparar el teléfono de un vehículo. Una instalación o reparación defectuosa puede ser peligrosa y puede invalidar cualquier garantía aplicable a la unidad.
- Compruebe con regularidad que todos los equipos de telefonía móvil de su vehículo están instalados y funcionan correctamente.
- No almacene ni lleve líquidos inflamables, gases o materiales explosivos en el mismo compartimento que el teléfono, sus piezas o sus accesorios.
- En vehículos equipados con airbag, recuerde que este sistema se infla con gran fuerza. Por eso, no coloque objetos, incluyendo equipos inalámbricos o portátiles, en el área en la que se encuentra el airbag o en el área de despliegue del mismo. Si los equipos inalámbricos se instalan de manera incorrecta y el airbag se infla, podrían producirse lesiones graves.

- Desconecte el teléfono móvil antes de subirse a un avión. El uso de teléfonos móviles en los aviones es ilegal y puede ser peligroso para el funcionamiento del avión.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar la suspensión o negación de los servicios del teléfono móvil al infractor, una demanda judicial o ambas cosas.

Cuidado y mantenimiento

Su teléfono es un producto cuyo diseño y fabricación son de la mas alta calidad y se debe tratar con cuidado. Las siguientes recomendaciones le ayudarán a cumplir las obligaciones que se establecen en la garantía y a disfrutar de este producto durante muchos años.

- Mantenga el teléfono y todas sus piezas y accesorios lejos del alcance de los niños.
- Mantenga el teléfono seco. La lluvia, la humedad y los líquidos que contienen minerales oxidan los circuitos electrónicos.
- No utilice el teléfono con las manos mojadas. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o daños en el teléfono.
- No utilice ni guarde el teléfono en lugares sucios o polvorientos, ya que sus componentes pueden dañarse.
- No guarde el teléfono en lugares de mucho calor. Las altas temperaturas pueden reducir la vida útil de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o fundir determinados plásticos.
- No guarde el teléfono en lugares muy fríos. Cuando el teléfono se calienta (hasta su temperatura normal), se puede formar humedad dentro del teléfono, lo que puede dañar los circuitos electrónicos.
- No deje caer ni golpee el teléfono. Si se manipula con brusquedad, se puede dañar los circuitos electrónicos internos.
- No utilice productos químicos fuertes, disolventes de limpieza ni detergentes potentes para limpiar el teléfono. Límpielo con un paño suave ligeramente humedecido en una solución jabonosa suave.
- No pinte el teléfono. La pintura podría originar atascos en las partes móviles del dispositivo e impedir su funcionamiento correcto.
- No coloque el teléfono en o sobre dispositivos que se calienten como, por ejemplo, microondas, estufas o radiadores. El teléfono puede explotar si se sobrecalienta.
- Utilice únicamente la antena suministrada o una de repuesto autorizada. Las antenas o accesorios modificados no autorizados podrían dañar el teléfono o incumplir las regulaciones relativas a los dispositivos de radio.
- Si el teléfono, la batería, el cargador o cualquier accesorio no funcionan bien, llévelo al centro de servicio cualificado más cercano. El personal de ese centro le ayudará y, si es preciso, se encargará de la reparación del teléfono.

Índice

A

- Accesos directos • 75
- Administrador de archivos • 57
- Alarma • 65
- Altavoz • 28
- Archivos multimedia • 57

B

- Batería
 - carga • 7
 - indicador de batería baja • 8
 - precauciones • 88
- Bloquear
 - contenido multimedia • 84
 - tarjeta SIM • 84
 - teléfono • 84

Bluetooth

- ajustes • 79
- enviar, datos • 81
- recibir, datos • 81

Borrar

- clips de vídeo • 73
- contactos • 34
- correos • 51
- eventos • 67
- fotos • 58, 71
- mensajes MMS • 49
- mensajes SMS • 49

Brillo pantalla • 76

Buzón entrada, mensajes

- correo electrónico • 51
- MMS • 47
- SMS • 48
- WAP • 49

Buzón salida, mensajes • 50

C

- Calculadora • 42
- Cámara
 - fotos • 69
 - vídeos • 71
- Caracteres, introducción • 24
- Clips de vídeo
 - grabación • 71
 - reproducir • 59
- Configuración de conexión • 82
- Configuración de sonido • 73
- Contactos
 - borrar • 34
 - configuración • 37
 - copiar • 37
 - editar • 33, 34
 - marcación rápida • 36
 - opciones • 33
- Contraseña
 - restricción • 78
 - teléfono • 84
- Convertidor • 42
- Correos
 - ajustes • 55
 - crear/enviar • 47
 - eliminar • 51
 - ver • 51
- Costes de llamadas • 32
- Crear mensajes
 - correo • 47
 - MMS • 45
 - MMS con adjuntos • 46
 - SMS • 45
- Crear organizador
 - aniversarios • 66
 - eventos • 66
 - notas • 67
 - tareas • 66

D

- Desvío, llamadas • 77

E

- Encendido o apagado
 - micrófono • 29
 - teléfono • 8
- Espera, llamada • 27
- Estado memoria
 - contactos • 37
 - eventos planificados • 68
 - mensajes • 57
 - teléfono • 85
- Eventos perdidos • 68
- Explorador, WAP • 43

F

- Fondo
 - pantalla externa • 76
 - pantalla principal • 76
- Fotos
 - borrar • 58, 71
 - tomar • 69
 - ver • 57

G

- Grabar
 - notas de voz • 40
 - vídeos • 71
- Grupo de llamada • 36

H

- Hora de llamada • 33
- Hora mundial • 41

I

- Iconos, descripción • 10
- Idioma, seleccionar • 75
- Imágenes, descargadas • 57
- Indicador de batería baja • 8

Informes de entrega, mensaje • 53,
54

Infrarrojo, conectar • 81

Internet • 43

Itinerancia • 81

J

Juegos • 63

L

Llamada en conferencia • 29

Llamada en espera • 78

Llamadas

desvío • 77

espera • 27, 78

rechazar • 27

rellamada • 26

respuesta • 26, 30

restricción • 77

Llamadas con múltiples participantes •
29

Llamadas de emergencia • 91

Llamadas internacionales • 26

Llamadas perdidas • 31

Llamadas realizadas • 32

Llamadas recibidas • 32

M

Marcación rápida • 36

Mensaje con archivos • 46

Mensaje de bienvenida • 76

Mensajes

bienvenida • 76

CB • 52

MMS • 45

MMS con adjuntos • 46

SMS • 45

WAP • 49

Mensajes de configuración • 47

Mensajes de difusión • 52

Mensajes enviados • 50

Mensajes MMS

ajustes • 53

borrar • 49

crear/enviar • 45

ver • 49

Mensajes recibidos

correo electrónico • 51

MMS • 49

SMS • 49

WAP • 49

Mensajes SMS

ajustes • 53

crear/enviar • 45

eliminar • 48

ver • 49

Mi tarjeta de nombre • 36

Modo ABC, introducción de texto • 25

Modo de introducción de texto,

cambiar • 24

Modo FDN (número de marcación fija)

• 84

Mostrar mi número • 77

N

Nombres

buscar • 33

introducción • 24

Notas de voz

borrar • 41

grabar • 40

reproducir • 40

Número propio • 37

O

Organizador • 65

P

Pantalla

ajustes • 76

brillo • 76

iconos • 10

idioma • 75

Perfiles • 73

PIN, cambiar • 85

PIN2, cambiar • 85

Plantillas

MMS • 52

texto • 52

Privacidad • 84

Problemas, solución • 85

R

Reenviar

correos • 51

mensajes MMS • 49

mensajes SMS • 49

Registros de llamadas

perdidas • 31

realizadas • 32

recibidas • 32

Rellamada auto • 78

Rellamar

automáticamente • 78

manualmente • 26

Reproductor multimedia • 38

Resp. cualq. tecla • 76

Responder

llamada • 30

segunda llamada • 28

Responder al abrir • 75

R

- llamada • 26
- Restablecer teléfono • 85
- Restricción, llamadas • 77

S

- Selección de red • 81
- Servidor de buzón de voz • 56
- Silenciar

- micrófono • 29
- tonos del teclado • 29

- Sonidos, descargados • 62

T

Tarjeta SIM

- bloquear • 84
- inserción • 7

- Tecla de volumen, configurar • 76

Teléfono

- bloquear • 84
- contraseña • 84
- cuidado y mantenimiento • 92
- desembalaje • 6
- encendido/apagado • 8
- iconos • 10
- pantalla • 10
- restablecer • 85

- Texto, introducción • 24

- Tiempo retroiluminación, ajustar • 76

Tono

- activar/desactivado • 74
- conexión • 74
- control tiempo • 74
- mensaje • 74
- tapa • 74
- teclado • 74

- Tonos de llamada, descargados • 61

Tonos del teclado

- enviar • 29
- seleccionar • 74

- Tonos DTMF, enviar • 29

Ú

- Último número, rellamada • 26

V

Videollamadas

- configuración • 79
- realización • 30

- Volumen del teclado • 74

Declaración de conformidad (R&TTE)

Para el siguiente producto:

GSM900/GSM1800/GSM1900/WCDMA with Bluetooth

Teléfono móvil

(Descripción del producto)

SGH-Z300

(Nombre del modelo)

Fabricado en:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Corea, 730-350

(nombre de la fábrica, dirección *)

al cual hace referencia esta declaración, está de acuerdo con los siguientes estándares y/o otras normativas,

Seguridad EMC	: EN 60950-1:2001
	: EN 301 489-01 v1.4.1 (08-2002)
	EN 301 489-07 v1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-17 v1.2.1 (08-2002)
SAR	EN 301 489-24 v1.2.1 (11-2002)
	: EN 50360:2001
	EN 50361:2001
	: EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)
Red	EN 301 908-1 v2.2.1 (10-2003)
	EN 301 908-2 v2.2.1 (10-2003)
	EN 300 328-1(A1) v1.3.1 (12-2001)
	EN 300 328-2(A1) v1.2.1 (12-2001)

por la presente se declara que [se han realizado todas las pruebas de radio básicas y que] el producto anteriormente mencionado cumple todos los requisitos básicos de la Directiva 1999/5/EC. El procedimiento de valoración de conformidad mencionado en el Artículo 10 y que se detalla en el Anexo[IV] de la Directiva 1999/5/EC se ha seguido con la participación de las siguientes entidades notificadas:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Marca de identificación: 168

CE0168

La documentación técnica se conserva en:

Samsung Electronics QA Lab.

y se entregará previa solicitud.
(Representante en la UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005. 04. 29



Yong-Sang Park / S. Manager

(lugar y fecha de emisión)

(nombre y firma de la persona autorizada)

* Esta se es la dirección del Centro de Servicio Técnico de Samsung. Si desea conocer la dirección o el número de teléfono del Servicio Técnico de Samsung, consulte la tarjeta de garantía o póngase en contacto con la tienda en la que compró el teléfono.